

## Os limites da parceria sustentável. Parte VII

Actualmente, na República da Bielorrússia, estão a ser resolvidas várias tarefas destinadas a criar condições no país que permitam reduzir a receptividade da economia nacional aos choques externos. Entre as mais importantes contam-se: crescimento económico sustentável; assegurar o funcionamento eficaz de cada empresa; desenvolvimento igual e sustentável de todas as regiões da Bielorrússia; criar condições para atrair investimentos estrangeiros e nacionais; aumentar as exportações de bens e serviços, incluindo para novos mercados; desenvolver um comércio internacional e uma cooperação económica eficazes. A forma como algumas destas tarefas estão hoje a ser implementadas na prática pela parte bielorrussa é o tema do estudo proposto.

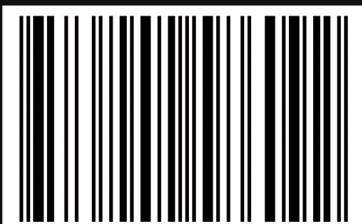


Boris Zalessky

Experiência profissional em jornalismo - mais de 45 anos.

Actualmente - Professor Associado do Departamento de Jornalismo Internacional do Departamento de Jornalismo da Universidade Estatal Bielorrussa.

Áreas de investigação: relações internacionais modernas, jornalismo internacional, intercâmbio internacional de informações, exportação de produtos e serviços de comunicação social.



978-620-2-58609-2



EDIÇÕES  
NOSSO CONHECIMENTO



EDIÇÕES  
NOSSO CONHECIMENTO



*Boris Zalessky*

## Os limites da parceria sustentável. Parte VII

**Boris Zalessky**

**Os limites da parceria sustentável. Parte VII**

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

**Boris Zalessky**

**Os limites da parceria sustentável.  
Parte VII**

FOR AUTHOR USE ONLY

**SciencaScripts**

## **Imprint**

Any brand names and product names mentioned in this book are subject to trademark, brand or patent protection and are trademarks or registered trademarks of their respective holders. The use of brand names, product names, common names, trade names, product descriptions etc. even without a particular marking in this work is in no way to be construed to mean that such names may be regarded as unrestricted in respect of trademark and brand protection legislation and could thus be used by anyone.

Cover image: [www.ingimage.com](http://www.ingimage.com)

Este livro é uma tradução do original publicado sob ISBN 978-620-2-52566-4.

Publisher:

Sciencia Scripts

is a trademark of

International Book Market Service Ltd., member of OmniScriptum Publishing Group

17 Meldrum Street, Beau Bassin 71504, Mauritius

Printed at: see last page

**ISBN: 978-620-2-58609-2**

Copyright © Boris Zalessky

Copyright © 2020 International Book Market Service Ltd., member of OmniScriptum Publishing Group

FOR AUTHOR USE ONLY

Boris Zalessky

**Os limites da parceria sustentável. Parte VII**

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

## Índice

Bielorrússia - Alemanha: potencial de cooperação - em regiões .....	5
Bielorrússia - Ucrânia: as regiões tencionam cooperar .....	9
União Económica Eurasiática: o caminho para o futuro será determinado pela estratégia de desenvolvimento.....	13
Bielorrússia - Quirguizistão: comércio, cooperação, cooperação das regiões.....	17
Bielorrússia - Agência Internacional da Energia Atómica: cooperação tendo em vista o reforço da cooperação .....	21
Bielorrússia: tendências de crescimento das exportações de produtos alimentares ...	25
Bielorrússia: o turismo como uma das prioridades da exportação de serviços.....	29
Bielorrússia: participação em exposições como factor de desenvolvimento das exportações de serviços turísticos .....	33
Bielorrússia: reservas de crescimento de substituição de importações - na modernização.....	37
Bielorrússia: o futuro é para os automóveis eléctricos.....	41
Zona Económica Livre "Minsk": novos residentes - novas oportunidades .....	45
Zona Económica Franca "Grodnoinvest": ponto de crescimento - exportação .....	49
Zona Económica Livre "Vitebsk": o ritmo de desenvolvimento é ditado pelos investimentos .....	53
Grande Parque Industrial de Pedra: globalização, industrialização, digitalização, ecologização .....	57
Literatura .....	61



FOR AUTHOR USE ONLY

## Bielorrússia - Alemanha: potencial de cooperação - em regiões

Em Fevereiro de 2020, realizou-se em Leipzig a 17ª reunião do grupo de trabalho bielorrusso-alemão sobre comércio e investimento, onde, discutindo as perspectivas de aumento do comércio bilateral, alargando a presença das empresas alemãs no mercado bielorrusso, incluindo em zonas com regimes de investimento preferenciais, os seus participantes declararam "a presença de um potencial significativo de aumento do comércio mútuo, nomeadamente através da implementação de novos projectos de investimento na Bielorrússia com a participação de empresas alemãs"<sup>1</sup>. O próprio facto de esta reunião do grupo de trabalho se ter realizado no Estado Federal da Saxónia, bem como a organização ali de uma reunião regular do Conselho Empresarial Bielorrusso-Saxónico, criado em 2009 pela Câmara de Comércio e Indústria da Bielorrússia e pela Câmara Industrial e Comercial de Leipzig, sublinha uma vez mais o desejo das partes de reforçar significativamente a cooperação a nível regional da Bielorrússia e da Alemanha em 2020. Recorde-se que hoje "cerca de 20 cidades bielorrussas mantêm relações amigáveis com regiões alemãs". Em especial, Bona é parceira de Minsk, Brest é parceira da União das Comunidades de Middle Shusentali, Grodno - Minden, Vitebsk - Ningburg e Frankfurt - Oder, Mogilev - Eisenakh"<sup>2</sup>. Importa igualmente notar que é a interacção a nível local que tem sido "uma das formas mais bem sucedidas de cooperação bilateral entre a Bielorrússia e a Alemanha durante bastante tempo, uma vez que o movimento bielorrusso-alemão irmão e parceiro reflecte o desejo tanto das autoridades locais como dos povos dos dois países de reforçar a amizade e a confiança mútua através de uma parceria internacional a longo prazo e multifacetada"<sup>3</sup>. Os factos atestam que as partes têm hoje um sério desejo de levar a cooperação inter-regional a um novo nível.

Em particular, nas empresas alemãs de capital bielorrusso, existe uma série de áreas para uma cooperação eficaz em matéria de investimentos. "Em primeiro lugar, trata-se das empresas tecnológicas em fase de arranque do Parque High-Tech - pequenas empresas que começam a trabalhar com base em novas ideias. Existe aqui

---

<sup>1</sup> Na 17ª reunião do Grupo de Trabalho sobre Comércio e Investimento [Recurso electrónico] Bielorrússia-Alemanha. - - 2020. - URL: [http://www.mfa.gov.by/press/news\\_mfa/ddfed039edafba4c.html](http://www.mfa.gov.by/press/news_mfa/ddfed039edafba4c.html).

<sup>2</sup> Em Março realizar-se-á em Brest [Recurso Electrónico] uma reunião de cidades parceiras da Bielorrússia e da Alemanha. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/vstrechu-gorodov-partnerov-belarusi-i-germanii-provedut-v-marte-v-breste-379215-2020/>.

<sup>3</sup> Zalesky, B. Bielorrússia - Europa: potencial de parceria. Política de política multi-vectorial nas condições dos desafios globais / B. Zaleskiy. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2016. - - C. 18.

um enorme potencial"<sup>4</sup>. Além disso, a parte alemã está muito interessada nos veículos bielorrussos movidos a electricidade, bem como na cooperação no sector automóvel e no fabrico de instrumentos através da produção de componentes para máquinas fabricadas na Alemanha.

A área metropolitana é também muito interessante para os empresários alemães em termos de projectos de investimento na Bielorrússia. As estatísticas dizem que, entre outros países, com excepção do fornecimento de fertilizantes de potássio, "a Alemanha ocupa o quarto lugar em termos de comércio com Minsk voblast e o terceiro depois da Lituânia e da Polónia para exportar mercadorias para os países da UE"<sup>5</sup>. A região de Minsk acredita que o desenvolvimento da geminação com parceiros alemães permitirá alargar a cooperação com eles não só no domínio social, mas também no comércio e na economia. A fim de aumentar o volume da cooperação através das pequenas e médias empresas, em Fevereiro de 2020, a parte bielorrussa apresentou uma proposta para estabelecer uma cooperação entre Minsk Oblast e a União Federal das Pequenas e Médias Empresas da Alemanha, que daria um poderoso impulso ao desenvolvimento de contactos entre empresas e organizações da região da capital com parceiros nos Estados federais.

O tema da cooperação inter-regional bielorrusso-alemã é igualmente actual na região de Grodno, onde a Alemanha é considerada um importante parceiro comercial externo, "mas o potencial da cooperação comercial e de investimento está longe de estar esgotado"<sup>6</sup>. Algumas empresas com capital alemão já operam aqui. Em particular, há exemplos de projectos já implementados nos distritos de Grodno e Svisloch. Outra poderá surgir em breve no distrito de Lida, onde um investidor da Alemanha planeia organizar uma exploração agrícola para a produção de cebola. Este projecto agrícola é chamado "Tsybulka. by". O empresário alemão terá 50 hectares para cultivar cinco variedades de cebola na região de Lida. "A longo prazo está previsto um crescimento até 10 mil toneladas de cebolas no rayon. Entre os mercados planeados estão não só a Bielorrússia, mas também os países da CEEA e da UE"<sup>7</sup>. É bem possível que, no futuro,

---

<sup>4</sup> Ilyicheva, N. Alemanha está interessada no transporte eléctrico bielorrusso e no investimento em startups HTP / N. Ilyicheva // [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/germanija-zainterisovana-v-belorusskom-elektrotransporte-i-investirovanii-v-startapy-pvt-378332-2020/>.

<sup>5</sup> A região de Minsk como local de investimento é interessante para as empresas alemãs - Huterer [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/minskaja-oblast-kak-investitsionnaja-ploschadka-interesna-nemetskim-predpriyatijam-huterer-380069-2020/>.

<sup>6</sup> A Alemanha e a região de Grodno pretendem aprofundar a cooperação em matéria de produção e logística [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/germanija-i-grodnenskaja-oblast-namereny-uglubit-sotrudnichestvo-v-sferah-proizvodstva-i-logistiki-382549-2020/>.

<sup>7</sup> Investidor da Alemanha planeia organizar em Lidsk raion uma exploração agrícola para o cultivo de cebolas [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/investor-iz-germanii-planiruet-organizovat-v-lidskom-rajone-hozjajstvo-po-vyraschivaniju-luka-382778-2020/>.

cenouras, batatas, cevada, colza e centeio também venham a ser cultivados aqui, utilizando tecnologias alemãs.

Outra prioridade é a intensificação das geminações entre as cidades dos dois países em 2020. Aparentemente, na próxima reunião de representantes das cidades bielorrussas e alemãs, agendada para finais de Março de 2020 em Brest - uma cidade com 30 anos de experiência de cooperação com Ravensburg e Weingarten, bem como com as comunidades de Baienfurt, Bindt e Berg -, terá lugar uma conversa construtiva sobre este tema. O acordo de cooperação entre as cidades de Grodno e Minden está em vigor há mais de 20 anos. Além disso, Grodno estabeleceu relações com Magdeburg, onde também existe um considerável potencial de cooperação. E agora as partes tencionam actualizar essencialmente estas comunicações.

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

## Bielorrússia - Ucrânia: as regiões tencionam cooperar

O Terceiro Fórum das Regiões da Bielorrússia e da Ucrânia está previsto para o Outono de 2020 em Grodno, um evento destinado a acelerar o ritmo de "criação de novas produções industriais e de implementação de produções industriais conjuntas, implementação de projectos conjuntos de modernização das infra-estruturas rodoviárias e de transportes, implementação de tecnologias inovadoras"<sup>8</sup>. O próprio facto de realizar o Fórum em Hrodna, que tem agora acordos de cooperação com oito regiões ucranianas, pode ser explicado pelo facto de "a Ucrânia ser hoje o terceiro parceiro externo da região em termos de volume de negócios comerciais, que no ano passado [2019] atingiu 379 milhões de dólares"<sup>9</sup>. No próximo fórum está previsto completar o quadro jurídico existente para a cooperação da **região de Grodno** com os seus parceiros na Ucrânia com mais dois acordos - com as regiões de Lviv e Kherson. É de notar que outras regiões da Bielorrússia estão também a preparar-se activamente para o terceiro fórum, centrando-se hoje na execução de projectos conjuntos com parceiros ucranianos.

Em especial, visa reforçar a cooperação global com a mesma região **de Lviv e Brest**, cuja delegação participou no Terceiro Fórum de Exportação de Lviv em Março de 2020. Importa recordar que as partes assinaram um acordo de cooperação já em 2004. E hoje "em termos de fornecimentos para exportação, a região de Lviv é a segunda região ucraniana mais importante para a região de Brest (a região de Kiev ocupa o primeiro lugar). No ano passado [2019], a região de Brest quase duplicou as suas exportações para esta região, a oeste da Ucrânia. No total, 9,4 milhões de dólares de bens com a marca Brest foram entregues à região de Lviv com a taxa de crescimento de 195%"<sup>10</sup>. No terceiro fórum das regiões de Hrodna, as partes pretendem desenvolver um roteiro de cooperação para completar o acordo de 2004 com novos projectos concretos. A tónica principal será colocada na cooperação entre os centros regionais. Afinal, para Brest a experiência de Lvov é real, antes de mais nada, na esfera da organização do turismo. E "os parceiros ucranianos estão interessados nas melhores

---

<sup>8</sup> Zalesky, B. Vector da integração pós-soviética. Vista da Bielorrússia / B. Zaleskiy. - Palmarium Academic Publishing, 2019. -- C. 151.

<sup>9</sup> O acordo de cooperação está previsto para ser assinado pelas regiões de Grodno, Lviv e Kherson [recurso electrónico]. - -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/soglashenie-o-sotrudnichestve-planirujut-podpisat-grodnenskaja-lvovskaja-i-hersonskaja-oblasti-382199-2020/>.

<sup>10</sup> A delegação da região de Brest participará no III Fórum de Exportação Lviv [recurso electrónico]. - -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/delegatsija-brestskoj-oblasti-primet-uchastie-v-iii-lvovskom-eksportnom-forume-382618-2020/>.

práticas da fábrica de transformação de resíduos de Brest, a produção das empresas de transformação de turfa<sup>11</sup>.

Entre as entidades empresariais específicas da região de Brest, que deverão aumentar significativamente as suas actividades nas regiões da Ucrânia em 2020, podemos citar a "Empresa Gestora da holding" Bobruiskagromash", que planeia organizar a montagem da produção de reboques de tractores no país vizinho com o período de implementação no primeiro semestre deste ano. O acordo a este respeito foi alcançado em Março de 2020 com a PrJSC "Nizhselmash". "Nos próximos seis meses, cerca de 60 conjuntos de máquinas de tracção serão entregues a "Nizhinselmash" para a realização dos acordos alcançados"<sup>12</sup>.

Uma entidade económica da região de Brest como o JSC 13"Road and Construction Trust 14 of Brest", cujo volume de exportações para a Ucrânia em 2019 aumentou várias vezes e ascendeu a 11 milhões de dólares, sente-se confiante nas regiões ucranianas. O consórcio realizou obras "nas regiões de Rivne, Kyiv, Zhytomyr e Volyn, tanto em estradas de importância nacional como local". Estavam envolvidos funcionários de quase todos os ramos de Brest Drohichyn, Pinsk, Baranovichi". Em 2020, os interesses comerciais da confiança voltarão, provavelmente, a afectar quatro regiões ucranianas. Em primeiro lugar, em 2019, os residentes de Brest, juntamente com os seus colegas Gomel, assinaram um importante contrato para a construção de uma estrada de circunvalação de Rivne, e hoje já começaram a trabalhar para concluir o projecto até ao final de 2021. Em segundo lugar, no início de Abril de 2020, os trabalhadores rodoviários de Brest retomarão as reparações no troço rodoviário na região de Kiev. Em terceiro lugar, a DST nº 4 de Brest participa activamente nos concursos realizados pelo serviço de auto-estradas da região de Zhytomyr. Em quarto lugar, em 2020, os residentes de Brest participarão no processo de selecção do empreiteiro geral das instalações na região de Kherson e esperam mostrar o seu melhor lado neste concurso.

Pretendemos aumentar a nossa presença nas regiões da Ucrânia, onde existe um potencial de crescimento significativo, e nas entidades económicas da **região de Gomel**. Trata-se, nomeadamente, da associação de produção "Belorusneft", cujos

---

<sup>11</sup> As regiões de Brest e Lviv irão desenvolver um roteiro para a cooperação [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/brestskaja-i-lvovskaja-oblasti-razrabotajut-dorozhnyu-kartu-sotrudnichestva-383502-2020/>.

<sup>12</sup> "Bobruiskagromash planeia montar reboques de tractores na Ucrânia [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/bobruiskagromash-planiruet-sobirat-traktornye-pritsepy-v-ukraine-382499-2020/>.

<sup>13</sup> Este ano, os trabalhadores rodoviários de Brest planeiam trabalhar em quatro regiões da Ucrânia [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/brestskie-dorozhniki-v-etom-godu-planirujut-rabotat-v-chetyreh-oblastjakh-ukrainy-382563-2020>.

especialistas, em 2019, em cooperação com os clientes, conseguiram reduzir o ciclo de perfuração de poços em solo ucraniano de 6-7 para 3-3,5 meses. A reputação do parceiro de confiança permitiu à associação celebrar contratos "com a JSC "UkrgezdoBYcha" para 2020 - sobre obras de fractura hidráulica e tecnologias de tubagem em espiral, com a DTEK Neftegaz - sobre a construção de poços em campos de condensados de gás"<sup>14</sup>. Ainda hoje, duas equipas de perfuração de poços bielorrussos estão já a trabalhar nas regiões ucranianas, a fim de colocar em funcionamento até ao final de 2020 cinco instalações, e estão previstas mais quatro para serem postas em funcionamento em paralelo.

Por último, o caminho-de-ferro bielorrusso também planeia expandir seriamente a cooperação com as regiões ucranianas em 2020. A questão é que cinco pares de comboios ainda estão organizados em comunicação com a Ucrânia. É claro que isto não é suficiente. É por isso que as partes já estão a considerar "a questão do destino dos comboios ou do descarregamento das carruagens que irão de Vitebsk para Belgorod-Dnestrovsk".<sup>15</sup> Existem também planos para expandir a comunicação para Lviv através da organização do tráfego paritário". Entretanto, apenas um comboio do comboio bielorrusso vai para Lviv.

---

<sup>14</sup> "A Belarusneft pretende aumentar a sua presença no mercado de serviços na Rússia e na Ucrânia [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusneft-namerena-naraschivat-prisutstvие-na-rynke-servisnyh-uslug-v-rossii-i-ukraine-381445-2020>.

<sup>15</sup> Markovich, E. BZhD planeia expandir a comunicação com a Ucrânia / E. Markovich // [recurso Electron]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bzhd-planiruet-rasshirjat-soobschenie-s-ukrainoj-380946-2020/>.



FOR AUTHOR USE ONLY

## **União Económica Eurasiática: o caminho para o futuro será determinado pela estratégia de desenvolvimento**

A partir de 1 de Janeiro de 2020, a República da Bielorrússia assumiu a presidência dos órgãos da União Económica Eurasiática (CEE), abrindo assim mais um ciclo de desenvolvimento quinquenal desta formação de integração no espaço pós-soviético. O programa de acção da Presidência bielorrussa no seio da União promete ser muito rico. Em especial, está previsto concentrar os esforços conjuntos dos Estados-Membros da CEE na eliminação total dos obstáculos, na redução máxima das isenções e restrições nos seus mercados, na prevenção da possibilidade de novos tipos de obstáculos a um ambiente de livre concorrência. Além disso, a parte bielorrussa lançará medidas adicionais para o posicionamento global e regional da União com vista a desenvolver e implementar uma política de informação comum ou unificada, o que "requer o desenvolvimento de um Conceito de Política Comum de Informação, uma Estratégia para a sua implementação e planos de acção para a sua implementação". <..16.> O mais importante é assegurar um amplo apoio à integração euro-asiática por parte dos cidadãos dos nossos Estados". O êxito desta tarefa depende, sem dúvida, de uma série de factores, entre os quais se deve mencionar a adequada articulação mediática do tema da integração euro-asiática pelo segmento internacional do jornalismo nacional nos Estados membros da CEE, o que exige dos jornalistas internacionais, antes de mais, uma abordagem competente da sua cobertura na esfera mediática.

Recordar que, em 1 de Fevereiro de 2020, uma nova Direcção da Comissão Económica Eurasiática (CEE), chefiada por um representante da Bielorrússia, M. M., também iniciou os seus trabalhos. Myasnikovich. E já na primeira reunião desta formação se exprimiram as principais prioridades do trabalho da CEE.

Em primeiro lugar, a criação de verdadeiros mercados de trabalho na UE até 2025, o que exige medidas mais eficazes neste sentido.

Em segundo lugar, as orientações estratégicas para o desenvolvimento da integração económica euro-asiática até 2025 devem ser rapidamente finalizadas.

---

<sup>16</sup> Discurso do Presidente da República da Bielorrússia, Alexander Lukashenko, aos Chefes dos Estados-Membros da União Económica Eurasiática [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: [http://president.gov.by/ru/news\\_ru/view/obraschenie-prezidenta-respubliki-belarus-aleksandra-lukashenko-k-glavam-gosudarstv-chlenov-evrazijskogo-22827/](http://president.gov.by/ru/news_ru/view/obraschenie-prezidenta-respubliki-belarus-aleksandra-lukashenko-k-glavam-gosudarstv-chlenov-evrazijskogo-22827/).

Em terceiro lugar, uma tarefa urgente é aumentar o prestígio internacional da União, para a qual "está previsto intensificar a cooperação com organizações e associações internacionais, desenvolver conjuntamente infra-estruturas de transporte e logística, incluindo a participação em projectos da iniciativa <sup>17</sup>"Belt and Way".

Em quarto lugar, há necessidade de assegurar benefícios reais para os países da união na condução do comércio mútuo. Entretanto, tal como referido na primeira reunião dos novos membros da CEE, "ainda não foram eliminados novos obstáculos e a tarefa da Comissão consiste em melhorar os mecanismos de controlo dos direitos da União e em aplicá-los plenamente"<sup>18</sup>. As estatísticas aqui são as seguintes: há quatro anos, a lista de barreiras, restrições e obstáculos na CEEA era de 60 pontos, no final de Janeiro de 2020 - 71. Consequentemente, o ritmo de desenvolvimento do comércio mútuo no interior da União não pode ser considerado rápido. Basta dizer que "o volume do comércio mútuo de bens dos Estados da CEEA em 2019 ascendeu a 55,3 mil milhões de dólares, ou seja, 100,2% do nível de 2018"<sup>19</sup>.

Tendo em conta as tarefas definidas para o desenvolvimento da União, é evidente que muito deverá ser tido em conta nas orientações estratégicas da integração euro-asiática até 2025, que estão actualmente a ser desenvolvidas no âmbito da CEEA. Em meados de Fevereiro de 2020, neste documento exaustivo, "as partes chegaram a acordo sobre 318 posições, as restantes discordâncias referem-se apenas a 15 mecanismos de interacção"<sup>20</sup>. Na reunião da CEE de Fevereiro, as partes puderam chegar a acordo sobre várias outras posições do projecto de estratégia. "Em especial, acordaram na formulação de medidas especiais de protecção, anti-dumping e compensatórias, medidas sanitárias, veterinárias e fitossanitárias (SPS), bem como abordagens conceptuais para a formação de mecanismos destinados a promover o desenvolvimento económico da EEEC<sup>21</sup>.

---

<sup>17</sup> Participação na reunião do Conselho Intergovernamental Eurasiático [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9245>.

<sup>18</sup> Brewer, E. Common markets, fight against obstacles, infrastructure projects - Myasnikovich named the EEC priorities / E. Brewer // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/obschierynki-borba-s-prepjatstviami-infrastrukturnye-proekty-mjasnikovich-nazval-prioritety-eek-378306-2020/>.

<sup>19</sup> Brewer, E.V. A produção industrial e o volume de negócios do comércio a retalho cresceram em 2019 (em russo) / E. Brewer // [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/v-caes-v-2019-godu-vyrosli-promproizvodstvo-i-roznicnyj-tovarooborot-380320-2020/>.

<sup>20</sup> Pivovarov, E. Myasnikovich: o trabalho sobre o projecto da estratégia de integração euro-asiática até 2025 está a ser concluído / E. Brewer // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/mjasnikovich-rabota-nad-proektom-strategii-evrazijskoj-integratsii-2025-goda-zavershaetsja-380272-2020/>.

<sup>21</sup> Brewer, E.V. Vice-Premiers coordenou as medidas SPS na estratégia de integração euro-asiática / E. Brewer // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/vitse-premjery-soglasovali-sfs-mery-v-strategii-evrazijskoj-integratsii-380580-2020/>.

Os pontos-chave que constam da estratégia estão relacionados:

- a) A eliminação total dos obstáculos no mercado da União;
- b) Melhoria da regulamentação aduaneira;
- c) a formação de um espaço de união digital;
- d) Criação de um sistema de gestão e financiamento de projectos comuns de cooperação.

Entre as novas orientações a reflectir na estratégia estão o desenvolvimento de tecnologias verdes, as energias renováveis, os aspectos económicos na saúde, no turismo, na educação e na ciência. Ao mesmo tempo, a qualidade do documento do programa desenvolvido deve ser afectada positivamente pelo facto de o Conselho Científico da Academia das Ciências da Rússia ter decidido, em Fevereiro de 2020, prestar apoio científico e apoio à implementação das Orientações Estratégicas da integração económica eurasiática até 2025. Resta apenas acrescentar que, na forma finalizada, este documento deverá ser aprovado na reunião do Conselho Económico Supremo da Eurásia, em Maio de 2020.

Além disso, os planos da Presidência da Bielorrússia na CEEA incluem a adopção de um programa único de substituição de importações para a União com base em programas nacionais, a elaboração de um programa estratégico a longo prazo de desenvolvimento inovador e o reforço da cooperação em matéria de ciência, tecnologia e inovação.

FOR AUTHOR USE ONLY

## Bielorrússia - Quirguizistão: comércio, cooperação, cooperação das regiões

Em Fevereiro de 2020, realizou-se em Minsk a nona reunião da Comissão Intergovernamental de Cooperação Comercial e Económica Bielorrússia-Quirguizistão, onde foram consideradas questões actuais de desenvolvimento e reforço das relações de parceria mutuamente benéficas para o sistema. Em Minsk e Bishkek, esta reunião da comissão intergovernamental bielorrusso-quirguize, onde o estatuto de co-presidentes já foi elevado ao nível de vice-primeiro-ministro, foi vista como "um novo impulso ao desenvolvimento das relações entre os nossos países"<sup>22</sup>. Importa recordar que a parte bielorrussa tem estado tradicionalmente interessada na parceria mais estreita com este Estado da Ásia Central, especialmente porque "recentemente se intensificou significativamente a cooperação comercial e económica entre a Bielorrússia e o Quirguizistão. O nosso volume de negócios comercial nos últimos três anos não desceu abaixo dos 100 milhões de dólares"<sup>23</sup>. De facto, em 2019, o volume do comércio bielorrusso-Quirguizistão ascendeu a mais de 105 milhões de dólares, com um excedente de mais de 90 milhões de dólares para a parte bielorrussa, que foi assegurado pelo fornecimento de lacticínios, tractores e subprodutos de carne e de aves de capoeira, medicamentos, mobiliário e aglomerado de partículas provenientes da Bielorrússia. No entanto, segundo as partes, "o actual volume de comércio mútuo entre o Quirguizistão e a Bielorrússia não corresponde ao potencial económico dos países"<sup>24</sup>. De facto, e por esta razão, na próxima reunião da Comissão Interestatal, a atenção das partes centrou-se nos domínios prioritários de cooperação: 1) **aumentar o** volume das trocas comerciais mútuas; 2) **aprofundar a** cooperação industrial e criar instalações de montagem conjuntas; 3) **alargar a** cooperação inter-regional.

Em termos de **aumento do comércio mútuo**, a parte bielorrussa apresentou propostas específicas para aumentar a oferta de veículos de passageiros, de carga e municipais ao Quirguizistão, o que é bastante coerente com os planos da parte quirguize para melhorar, por exemplo, a frota de veículos de passageiros em Bishkek e outras cidades. Além disso, ao promover os seus produtos no mercado quirguize, a

---

<sup>22</sup> A reunião da comissão intergovernamental bielorrusso-Quirguizistão terá lugar em Minsk, em 21 de Fevereiro [recurso electrónico]. -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/zasedanie-belorussko-kyrgyzskoj-mezhpravkomissii-projdet-v-minske-21-fevralja-378085-2020/>.

<sup>23</sup> Sergei Rumas: a Bielorrússia está interessada em aumentar o fornecimento de produtos de engenharia ao Quirguizistão [recurso electrónico]. -- 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9292>.

<sup>24</sup> O Quirguizistão propõe à Bielorrússia a criação de um agro-cluster para a transformação de leite [recurso electrónico]. -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/kyrgyzstan-predlagaet-belarusi-sozdat-agroklaster-po-pererabotke-moloka-380586-2020/>.

parte bielorrussa pretende continuar a sua participação activa em eventos de exposição no Quirguizistão em 2020. Assim, em Abril, a exposição dos exportadores bielorrussos será apresentada pela terceira vez na exposição internacional da indústria alimentar "FoodExpo" em Bishkek, onde os visitantes poderão conhecer os produtos e bebidas da Bielorrússia. "A ênfase será colocada numa alimentação saudável e em produtos com certificado "Halal". Pela primeira vez na exposição nacional serão apresentados aditivos alimentares, tripas para carne e produtos de salsicha, alimentos para bebés"<sup>25</sup>.

Se falamos em **aprofundar a cooperação em matéria de produção**, a parte quirguize propôs intensificar a cooperação na agricultura e no complexo agro-industrial. Em primeiro lugar, estamos a falar da criação de um agro-cluster comum para a transformação de leite no Quirguizistão, utilizando tecnologias bielorrussas, bem como da "construção de complexos leiteiros com o equipamento necessário à produção bielorrussa e ao fornecimento de gado reprodutor"<sup>26</sup>. Para consolidar estes acordos no domínio jurídico, na sequência da reunião da comissão interestatal, foi assinado um acordo de cooperação no domínio agrícola e alimentar entre o Ministério da Agricultura e da Alimentação da Bielorrússia e o Ministério da Agricultura, da Indústria Alimentar e da Recuperação de Terras do Quirguizistão. Quanto à cooperação industrial, os planos expressos em Minsk para a criação de instalações de montagem parecem bastante realistas: transformadores com a Central Electromecânica de Kozlov Minsk, elevadores com Mogilevliftmash, contadores de gás com a Associação Bielorrussa de Óptica e Mecânica. A gravidade destas intenções das partes é evidenciada, nomeadamente, pelo facto de ter sido assinado um acordo de cooperação entre a fábrica electromecânica de Minsk com o nome de V.I. Kozlov e a Associação Bielorrussa de Óptica e Mecânica Mashelektrosnab, na sequência de uma reunião da comissão interestatal.

Falando da **expansão da cooperação inter-regional** entre a Bielorrússia e o Quirguizistão, convém recordar que até agora as capitais - Minsk e Bishkek - têm dado o tom nesta cooperação: "Em 1997 assinaram o Acordo de Cooperação Económica, Científica, Técnica e Cultural, e em 2008 estabeleceram relações fraternas"<sup>27</sup>. Numa reunião da comissão interestatal em Minsk, o Comité Executivo de Gomel Oblast e o Gabinete do Representante Plenipotenciário do Governo do Quirguizistão em Chui

---

<sup>25</sup> Nemankova, Y. A exposição de fabricantes bielorrussos será apresentada na FoodExpo em Bishkek / Yu. Nemankova // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/ekspozitsija-belorusskih-proizvoditelej-budet-predstavlena-na-vystavke-foodexpo-v-bishkeke-378791-2020/>.

<sup>26</sup> Vladimir Kukharev: os autocarros eléctricos bielorrussos podem aparecer nas ruas de Bishkek [recurso Electron]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9293>.

<sup>27</sup> Zalesky, B.L. Bielorrússia - Quirguizistão: do comércio à cooperação / B.L. Zalesky // Materialy XIII Miedzynarodowej naukowii-praktycznej konferencji "Nauka i inowacja - 2017", Volume 3. Przemysl: Nauka i studia. - - C. 10.

Oblast assinaram um acordo de cooperação nos domínios comercial, económico, científico, técnico, humanitário e cultural. Embora este acordo tenha sido o primeiro com parceiros quirguizes para a região da Bielorrússia, mesmo antes disso as empresas Gomel Oblast já se encontravam presentes no mercado da Ásia Central. Basta dizer que, em 2019, o volume de negócios comercial da região com o Quirguizistão excedeu dez milhões de dólares. "Ao mesmo tempo, as exportações situaram-se ao nível de 8,5 milhões de dólares. 26 empresas da região forneceram os seus produtos, incluindo a Gomselmash OJSC, Multipack, Mozyrsol OJSC, fabricantes de portas e de papel de parede. Os produtos da fábrica de lacticínios Turov, em especial o queijo de pasta mole, começaram a ser promovidos no mercado quirguizistão<sup>28</sup>.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>28</sup> A região de Gomel irá desenvolver a cooperação com o Chui Oblast do Quirguizistão [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/gomelskij-region-budet-razvivat-sotrudnichestvo-s-chujskoj-oblastju-kyrgyzstana-381123-2020>



FOR AUTHOR USE ONLY

## **Bielorrússia - Agência Internacional da Energia Atómica: cooperação tendo em vista o reforço da cooperação**

Entre as principais orientações da diplomacia económica bielorrussa, atualizadas pelos processos de globalização e crescimento da interdependência das economias dos Estados do mundo, é de referir "a participação da República da Bielorrússia nos trabalhos de organizações internacionais universais e especializadas, globais e regionais"<sup>29</sup>. Um dos exemplos de sucesso desse plano é a interação da parte bielorrussa com a Agência Internacional da Energia Atómica (AIEA).

Assim, muito recentemente - de 24 de Fevereiro a 4 de Março de 2020 - a missão da AIEA trabalhou na Bielorrússia, que estava empenhada numa avaliação global do desenvolvimento da infra-estrutura nacional de energia nuclear (INIR 3) no nosso país. A missão não só considerou o relatório elaborado pela parte bielorrussa sobre o desenvolvimento de todas as áreas da infra-estrutura nuclear, como também analisou a infra-estrutura "em todas as 19 áreas do seu desenvolvimento, identificadas no documento da agência para os recém-chegados à energia nuclear - Marcos ("Milestones"<sup>30</sup>)". Estas incluíam, nomeadamente, áreas como a formação em energia nuclear, a gestão de acidentes e a preparação e resposta a emergências, a sensibilização do público, a gestão dos resíduos radioactivos e do combustível nuclear irradiado, a segurança radiológica, o quadro legislativo e a política estatal em matéria de segurança nuclear.

Em consequência, os peritos da missão identificaram cinco boas práticas na experiência bielorrussa que podem ser implementadas noutros países e que se relacionam com áreas como esta: 1) coordenação de programas e projectos; 2) utilização de grupos de peritos independentes; 3) cooperação com autoridades reguladoras de outros países; 4) interação com as partes interessadas internacionais; 5) preparação para situações de emergência. Além disso, a missão da AIEA formulou sete recomendações para melhorar o desenvolvimento da infra-estrutura nacional de energia nuclear numa série de domínios, incluindo a manutenção da central nuclear bielorrussa em Astravets, cuja primeira unidade está prevista para entrar em funcionamento em 2020 e a segunda em 2021.

---

<sup>29</sup> Zalessky, B. Relações Internacionais e Media. Peculiaridades da cooperação internacional multi-vectorial no período dos desafios globais / B. Zalesskiy. - Palmarium Academic Publishing, 2016. -- C. 345.

<sup>30</sup> Como resultado da missão INIR 3 à Bielorrússia, a AIEA identificou cinco práticas úteis para outros países [Recurso Electrónico]. -- 2020. - URL: [https://atom.belta.by/ru/belaes\\_ru/view/magate-vydelilo-po-itogam-missii-inir-3-v-belarusi-pjat-poleznyx-dlja-drugix-stran-praktik-10563](https://atom.belta.by/ru/belaes_ru/view/magate-vydelilo-po-itogam-missii-inir-3-v-belarusi-pjat-poleznyx-dlja-drugix-stran-praktik-10563).

Salientamos que esta missão da AIEA não foi a primeira na Bielorrússia, embora a visita de tais missões não seja obrigatória, uma vez que cada país convida os peritos da agência por sua própria iniciativa. Antes disso, o nosso país já visitou uma série de missões de peritos e avaliação da AIEA no domínio da segurança nuclear, incluindo "avaliação integrada da infra-estrutura de energia nuclear (INIR, 2012), avaliação da infra-estrutura reguladora (IRRS, 2016), avaliação do local tendo em conta eventos externos (SEED, 2017), avaliação da preparação para situações de emergência (EPREV, 2018), contabilidade e controlo de materiais nucleares (ISSAS, 2019)<sup>31</sup>.

Todos estes factos sublinham uma vez mais o desejo do lado bielorrusso de criar uma indústria nuclear segura, economicamente eficiente e amiga do ambiente. Para tal, como podemos ver, a Bielorrússia utiliza activamente toda a gama de instrumentos e serviços fornecidos pela agência, considerando o ponto fundamental para si própria "o cumprimento rigoroso de todas as obrigações internacionais no domínio nuclear e o cumprimento de todas as normas e recomendações da AIEA".<sup>32</sup>que se baseiam nas melhores práticas mundiais sobre "como e o que pode ser melhorado antes de uma central nuclear ser colocada em funcionamento, a fim de garantir um funcionamento a longo prazo, seguro e fiável"<sup>33</sup>. A este respeito, a conclusão final da missão INIR 3 de que a primeira unidade da central nuclear bielorrussa está quase pronta para entrar em funcionamento e de que a agência "não tem quaisquer reivindicações técnicas em relação à central nuclear bielorrussa"<sup>34</sup> parece ser muito importante.

Em Fevereiro de 2019, a AIEA, criada no quadro das Nações Unidas em 1957, reuniu mais de 170 Estados, ajudando-os no desenvolvimento da energia e tecnologia nucleares, garantindo a segurança nuclear e radiológica e prestando-lhes assistência na condução da investigação no domínio da energia e tecnologia nucleares. A Bielorrússia participa activamente na aplicação prática dos acordos internacionais celebrados sob os auspícios dessa organização internacional: Acordo sobre a aplicação de salvaguardas entre a Bielorrússia e a AIEA; convenções sobre notificação rápida de um acidente nuclear, assistência em caso de acidente nuclear ou emergência radiológica, protecção física dos materiais nucleares, responsabilidade civil por danos

---

<sup>31</sup> Cooperação entre a República da Bielorrússia e a Agência Internacional da Energia Atómica [Recurso Electrónico]. - -- 2020. - URL: [http://austria.mfa.gov.by/ru/int\\_org/iaea/](http://austria.mfa.gov.by/ru/int_org/iaea/).

<sup>32</sup> Sergei Rumas: a Bielorrússia está determinada a criar uma indústria nuclear segura, eficaz e amiga do ambiente [Electron Resource]. - -- 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9307>.

<sup>33</sup> A Bielorrússia está pronta para operar a central nuclear - AIEA [Recurso Electrónico]. - -- 2020. - URL: [https://atom.belta.by/ru/belaes\\_ru/view/belarus-gotova-k-ekspluatatsii-aes-magate-10552/](https://atom.belta.by/ru/belaes_ru/view/belarus-gotova-k-ekspluatatsii-aes-magate-10552/).

<sup>34</sup> A AIEA não tem pretensões técnicas para a BelAES - director-adjunto da agência [Electronic Resource]. - -- 2020. - URL: [https://atom.belta.by/ru/belaes\\_ru/view/u-magate-net-texnicheskix-pretenzij-k-belaes-zamgendifrektora-agentstva-10558/](https://atom.belta.by/ru/belaes_ru/view/u-magate-net-texnicheskix-pretenzij-k-belaes-zamgendifrektora-agentstva-10558/).

nucleares e segurança nuclear; e Convenção Conjunta sobre a Segurança da Gestão do Combustível Irrradiado e sobre a Segurança da Gestão dos Resíduos Radioactivos.

Desde 2013, quando foi lançada a primeira central nuclear no país, a cooperação com a agência tornou-se verdadeiramente em grande escala e complexa. Além disso, com o lançamento da primeira unidade na Bielorrússia, apenas esperam uma maior cooperação com a AIEA aquando da exploração da unidade. E já convidaram a próxima missão da agência - sobre questões de segurança nuclear (IPPAS). No início de Março de 2020, ficou conhecido que "esta missão na Bielorrússia será inserida no plano de trabalho da AIEA para 2021"<sup>35</sup>.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>35</sup> A Bielorrússia tinha convidado uma missão da AIEA sobre segurança nuclear física [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: [https://atom.belta.by/ru/belaes\\_ru/view/belarus-priglasila-missiju-magate-po-voprosam-fizicheskoy-jadernoj-bezopasnosti-10560](https://atom.belta.by/ru/belaes_ru/view/belarus-priglasila-missiju-magate-po-voprosam-fizicheskoy-jadernoj-bezopasnosti-10560).

FOR AUTHOR USE ONLY

## **Bielorrússia: tendências de crescimento das exportações de produtos alimentares**

Em 2019, quase um sexto das exportações de mercadorias da Bielorrússia consistia em produtos agrícolas e alimentares fornecidos a 104 países, excedendo em termos monetários o valor de cinco mil milhões e meio de dólares. Algumas tendências positivas contribuíram para a realização deste nível. Em primeiro lugar, "aumentaram os fornecimentos de leite e produtos lácteos, manteiga de colza, peixe pronto a consumir ou enlatado, frutas e legumes enlatados, óleo de soja, carne de aves de capoeira, ovos, chocolate e outros produtos prontos a consumir contendo cacau e batata<sup>36</sup>". Em segundo lugar, a diversificação geográfica das exportações bielorrussas expandiu-se. Entre os novos mercados contam-se países de quase todos os continentes: na Ásia - Afeganistão; em África - Angola, Benim, Burkina Faso, Guiné, Quênia, Maurítânia, Moçambique, Níger, Sudão, Uganda; nas Américas e Caraíbas - Belize, Cuba, Uruguai; na Europa - Luxemburgo, Finlândia, Albânia, Bósnia e Herzegovina. A diversidade da oferta da Bielorrússia para estes novos países pode ser vista nos exemplos que se seguem. Por exemplo, remessas de soro de leite e leite em pó desnatado para o Afeganistão, malte para Angola e Burkina Faso, leite em pó desnatado para o Benim, Moçambique e Níger, leite em lata e leite em pó para Cuba, bebidas alcoólicas para o Uruguai, peles e matérias primas com pêlo para a Finlândia, açúcar e batatas para a Albânia e batatas para a Bósnia e Herzegovina.

Em terceiro lugar, as exportações bielorrussas de produtos agrícolas e alimentares para o mercado dos parceiros estratégicos da Bielorrússia - Rússia e China - aumentaram em 2019. Em particular, o seu volume cresceu 3%, atingindo 4,3 mil milhões de dólares para a Rússia. É de notar que "o principal motor do crescimento do abastecimento da Rússia se transformou em produtos lácteos. As receitas das suas exportações aumentaram 23%. O fornecimento de ovos, fibras de linho, gelatina, sementes e óleo de colza também aumentou<sup>37</sup>".

Quanto à China, os fornecimentos provenientes da Bielorrússia aumentaram quase 60% e ascenderam a 131,5 milhões de dólares. Isto permitiu aumentar a parte

---

<sup>36</sup> As exportações de produtos agrícolas bielorrussos em 2019 excederam 5,5 mil milhões de dólares [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-belorussoj-selhozproduktssii-v-2019-godu-prevysil-55-mlrd-378531-2020>.

<sup>37</sup> Nemankova, Yu. Bielorrússia planeia fornecer mais de 3 milhões de toneladas de produtos lácteos e 316 mil toneladas de carne à Rússia em 2020 / Yu. Nemankova // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-postavit-bolee-3-mln-t-molochki-i-316-tys-t-mjasa-v-rossiju-v-2020-godu-378543-2020>.

das exportações bielorrussas para o mercado chinês para 68% na estrutura de todas as exportações para a Ásia e Oceânia. Ao mesmo tempo, "o volume de remessas de produtos de carne transformada com elevado valor acrescentado (carne de bovino e de aves de capoeira) aumentou 53,3 milhões de dólares e atingiu 44,1% na estrutura total das exportações de produtos alimentares para a China"<sup>38</sup>. E isto, juntamente com o aumento do fornecimento de óleo de colza, fibra de linho, chocolate, bebidas alcoólicas, água mineral, leite desnatado em pó e soro de leite em pó ao Império Celestial.

Para 2020, foram adoptados na Bielorrússia planos ainda mais ambiciosos para desenvolver as exportações de produtos agrícolas e alimentares - "aumentar a oferta em 4,2% em relação a 2019 e atingir um montante superior a 5,7 mil milhões de dólares"<sup>39</sup>. Ao mesmo tempo, depositam-se esperanças não só nos produtos lácteos, mas também nos produtos vegetais e de carne. Em especial, só para a Rússia serão expedidos 3,6 milhões de toneladas de produtos lácteos e 316 mil toneladas de produtos à base de carne. Abrem-se também perspectivas interessantes para a China, onde em Janeiro de 2020 foram acreditados mais 14 novos produtores de produtos à base de carne da Bielorrússia. Entre eles há 11 novos produtores de carne de bovino - Pinsk, Brest, Zhlobin, Gomel, Grodno, Vitebsk, Slonim, Volkovyssk, frigoríficos, empresas "Brest Traditions", "Vakhavyak Plus", "Miron", bem como três produtores de carne de frango - "Belorusneft-Osobino" e duas instalações da fábrica de aves de capoeira "Dawn". A gama de produtos disponíveis para exportação para o mercado chinês, "incluindo pernas de frango, pontas de asas e subprodutos", foi alargada a outras cinco empresas<sup>40</sup>.

Um dos instrumentos eficazes para promover os interesses dos produtores agrícolas e alimentares bielorrussos nos mercados externos em 2020 deveria ser também a sua participação em exposições internacionais especializadas. Assim, já na segunda quinzena de Fevereiro de 2020, o Pavilhão Nacional da Bielorrússia será apresentado na maior exposição alimentar anual do mundo "Gulfood-2020", nos Emiratos Árabes Unidos. A exposição dos exportadores bielorrussos, incluindo Bellact OJSC, Verkhnedvinsk Butter and Cheese Plant, Lida Dairy and Canned Food Processing Plant, Primeilk Company, Slonim Meat Processing Plant, Slutsk Cheese Processing

---

<sup>38</sup> O primeiro comboio de contentores com produtos à base de carne deverá ser enviado este ano para a China [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/pervyj-kontejnnyj-poezd-s-mjasnoj-produksiej-planirujut-otpravit-v-kitaj-v-etom-godu-378553-2020>.

<sup>39</sup> A Bielorrússia tenciona aumentar as exportações de alimentos em 4,2% em 2020 [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-uvelichit-eksport-prodovolstvija-na-42-v-2020-godu-378535-2020>.

<sup>40</sup> Outros 14 produtores estão acreditados para fornecer produtos de carne bielorrussa à China [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/dlja-postavok-belorusskoj-mjasnoj-produktsii-v-kitaj-akkreditovany-esche-14-proizvoditelej-375197-2020/>.

Plant e Turov Dairy Plant, será organizada em Gulfood pelo quinto ano consecutivo. Em 2019, os participantes no pavilhão bielorrusso assinaram aqui contratos no valor de 13 milhões de dólares. E "como resultado de 11 meses de trabalho, a exportação de bens agrícolas para os EAU aumentou quase três vezes e ascendeu a 1,8 milhões de dólares"<sup>41</sup>. É por isso que há todos os motivos para acreditar que desta vez a participação neste fórum empresarial especializado se justificará plenamente, uma vez que nele participarão mais de cinco mil empresas de 120 países. O número esperado de visitantes é de cerca de cem mil pessoas. No total, serão organizadas exposições de fabricantes bielorrussos Made in Belarus em 2020 em mais de quarenta países, incluindo Azerbaijão, China, Egípto, Etiópia, França, Cazaquistão, Moçambique, Omã, Síria, Singapura, Tajiquistão, Turquia, Uzbequistão, Zimbabué, África do Sul, bem como na Geórgia, Moldávia, Países Baixos, Polónia, Sérvia, Ucrânia, Estados Unidos da América.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>41</sup> O Pavilhão Nacional da Bielorrússia será apresentado na maior exposição alimentar do mundo no Dubai [Electronic Resource]. -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/natsionalnyj-paviljon-belarusi-budet-predstavlen-na-krupnejshej-v-mire-pischevoj-vystavke-v-dubae-375478-2020/>.



FOR AUTHOR USE ONLY

## **Bielorrússia: o turismo como uma das prioridades da exportação de serviços**

Uma das direcções mais importantes para minimizar a dependência da economia bielorrussa da influência de factores-chave da situação económica externa é o crescimento das exportações de serviços, que está a ultrapassar. Ao mesmo tempo, as principais prioridades e orientações conceptuais do apoio e desenvolvimento das exportações na República da Bielorrússia incluem "o alargamento da gama de serviços exportados nos domínios dos transportes, turismo, medicina, comunicações, finanças e consultoria"<sup>42</sup>. A experiência dos últimos anos mostra que as medidas tomadas no país para enfrentar este desafio estão a dar frutos. Assim, de acordo com os resultados de 2019, "o volume de negócios do comércio externo de serviços aumentou 8,8% e atingiu 15,468 mil milhões de dólares. As exportações de serviços registaram um aumento de 9,3% para 9,65 mil milhões de dólares <...>. O saldo do comércio externo de serviços foi positivo no montante de 3,833 mil milhões de dólares"<sup>43</sup>.

As exportações de serviços turísticos estão a desenvolver-se com muito êxito neste domínio, cujo volume em 2019 aumentou quase 15% e ultrapassou os 250 milhões de dólares, enquanto "o número de cidadãos estrangeiros que visitaram a Bielorrússia em 2019 ascendeu a mais de 4 milhões 924 mil"<sup>44</sup>. Em grande medida, esta tendência positiva deve-se à intensificação dos trabalhos de liberalização do regime de isenção de vistos e ao desenvolvimento do turismo receptivo. Em particular, desde o início do regime de isenção de vistos pelo Decreto do Presidente da República da Bielorrússia de 9 de Janeiro de 2017, mais de 350 mil pessoas de 70 países puderam utilizar o regime de isenção de vistos e, em 2019, o seu número aumentou em mais de 40% em relação a 2018. A unificação das duas zonas sem vistos numa única "Brest-Grodno" teve também um efeito positivo.

Assim, em 2019, cerca de 32 mil estrangeiros entraram na região de Brest, tirando partido do regime de isenção de vistos. Em Janeiro de 2020, o seu número aumentou imediatamente 70% em relação ao mesmo período em 2019 e ascendia a

---

<sup>42</sup> Programa Nacional de Apoio às Exportações e Desenvolvimento da República da Bielorrússia para 2016-2020 [Recurso electrónico]. - - 2016. - URL: <http://www.government.by/upload/docs/fileaff83a3fc04eb9c0.PDF>.

<sup>43</sup> Em 2019, a Bielorrússia reduziu as exportações de bens e serviços em 0,7%, para quase 42 mil milhões de dólares [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-v-2019-godu-snzila-eksport-tovarov-i-uslug-na-07-pochti-do-42-mlrd-379111-2020>.

<sup>44</sup> As exportações de serviços turísticos na Bielorrússia excederam 250 milhões de dólares em 2019 [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/society/view/eksport-turisticheskikh-uslug-belarusi-v-2019-godu-prevysil-250-mln-379317-2020>.

quase 2200 pessoas de 29 países. Curiosamente, "do número total de turistas sem visto, 80% são cidadãos polacos". A região de Brest é cada vez mais visitada por representantes da Lituânia, Letónia, Alemanha, Itália, Espanha, República Checa, Grã-Bretanha e Bélgica"<sup>45</sup>. Ao mesmo tempo, em 2020, a duração da estadia de turistas estrangeiros na região de Brest também aumentou - de três para quatro dias. Nesta região do sudoeste da Bielorrússia, estão determinados a prosseguir a tendência para o aumento do fluxo turístico. Para o efeito, estão a trabalhar activamente na integração dos produtos turísticos em conjunto com a região de Grodno para combinar as suas rotas com as rotas europeias. Basta dizer que o calendário de eventos turísticos em Brest em 2020 inclui mais de uma centena de eventos de várias escalas, incluindo um festival gastronómico no parque nacional "Belovezhskaya Pushcha", pelo menos quatro festivais de bicicleta, bem como um fórum internacional de turismo em Brest.

Um detalhe importante: mais de 40 eventos do calendário estão de alguma forma ligados ao Parque Nacional de Belovezhskaya Pushcha, que em 2019 foi visitado por cerca de 575 mil turistas, incluindo mais de 85 mil estrangeiros. Em 2020 está prevista uma atenção especial à comercialização de Belovezhskaya Pushcha para turistas de países terceiros - Europa Ocidental, Ásia e América do Norte. Na verdade, e com este objectivo, na reunião do grupo de trabalho sobre o desenvolvimento do turismo transfronteiriço entre a Bielorrússia e a Polónia, em Fevereiro de 2020, em Brest, chegou-se a acordo sobre a criação de um centro único de informação transfronteiriça no Parque Nacional "Belovezhskaya Pushcha" e no Parque Nacional de Bialowieza, cuja actividade será "destinada a reforçar a interacção entre os trabalhadores das áreas protegidas e a sensibilizar os turistas para os eventos do lado bielorusso e polaco"<sup>46</sup>. A este respeito, o roteiro da zona turística de Belovezhskaya Pushcha, actualmente a ser desenvolvido por especialistas bielorrussos e polacos, abrangerá parte dos distritos de Kamenets, Pruzhany e Svisloch, bem como a voivodia de Podlasie. O presente documento prevê a continuação do projecto AugustWelo. A segunda parte do projecto foi denominada "BelovezhaVelo". E o percurso da sua extensão de cerca de 70 quilómetros decorrerá entre o posto fronteiriço "Pererov" e Svisloch.

Recordemos que há mais de quarenta anos - em Outubro de 1979 - o Parque Nacional de Bialowieza, situado na Polónia, foi incluído na Lista do Património Mundial da Organização das Nações Unidas para a Educação, Ciência e Cultura (UNESCO). Em 1992, a parte bielorrussa de Belovezhskaya Pushcha foi acrescentada

---

<sup>45</sup> O número de turistas sem visto que entraram na região de Brest em Janeiro aumentou em 70% [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/chislo-vjehavshih-v-brestskuju-oblast-bezvizovyh-turistov-v-janvare-uvlechilos-na-70-379154-2020>.

<sup>46</sup> A Bielorrússia e a Polónia estão a desenvolver um roteiro da área do turismo transfronteiriço [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/belarus-i-polsha-razrabatyvajut-dorozhnyju-kartu-transgranichnoj-turisticheskoj-territorii-378867-2020/>.

a esta lista, o que permitiu criar o primeiro sítio natural transfronteiriço da Europa como Património Mundial. Em 2014 "foi alargada para 140 mil hectares para todo o território histórico de Belovezhskaya Pushcha sob o nome geral de Floresta de Bialowieza". Inclui 60 mil ha de floresta envelhecida do lado polaco e 80 mil ha do lado bielorrusso"<sup>47</sup>. Recentemente, o Comité do Património Mundial emitiu recomendações às partes bielorrussas e polacas no sentido de intensificarem os seus esforços para preparar um plano transfronteiriço único para a gestão conjunta deste Sítio do Património Mundial. O projecto tem agora muito trabalho a fazer para adaptar a sua legislação ao plano conjunto e conceptualizar abordagens à gestão do sítio de acordo com os critérios do seu valor universal excepcional. Deve assumir-se que a atracção turística de Belovezhskaya Pushcha a este respeito só aumentará aos olhos dos estrangeiros que a visitam.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>47</sup> A Bielorrússia e a Polónia irão desenvolver um plano de gestão conjunta de Belovezhskaya Pushcha [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/belarus-i-polsha-razrabotajut-plan-sovmestnogo-upravlenija-belovezhskoj-puschej-367608-2019/>.

FOR AUTHOR USE ONLY

## **Bielorrússia: participação em exposições como factor de desenvolvimento das exportações de serviços turísticos**

O "Programa Nacional de Apoio e Desenvolvimento das Exportações da República da Bielorrússia para 2016-2020" designou como uma das principais orientações de optimização do sistema nacional de apoio e desenvolvimento das exportações "a utilização do potencial das actividades de exposição, feira e congresso"<sup>48</sup>. Este instrumento de promoção dos interesses da Bielorrússia nos mercados externos é particularmente activo para os representantes da indústria do turismo, o que lhes permite alcançar bons resultados no desenvolvimento das exportações de serviços turísticos, "cujo volume em 2019 aumentou quase 15% e ultrapassou os 250 milhões de dólares"<sup>49</sup>. Em 2020, o potencial turístico da Bielorrússia será demonstrado em 17 exposições internacionais de turismo, onde o nosso país será representado por um único stand nacional.

Assim, em meados de Janeiro de 2020, a parte bielorrussa já participou na maior exposição de turismo do Norte da Europa Matka 2020 na capital finlandesa, que reúne anualmente cerca de 20 mil profissionais da indústria do turismo, bem como cerca de 50 mil visitantes. Desta vez, mais de 350 empresas de 70 países estiveram representadas em Helsínquia. No stand da Agência Nacional de Turismo da Bielorrússia, os "Minsk tour operators" BelAgroTravel, "Vneshinturist", "Prime Tour", assim como o "Recreation Studio" de Grodno demonstraram as suas ofertas a potenciais parceiros estrangeiros<sup>50</sup>.

Na última década de Janeiro de 2020 foram apresentadas no stand nacional bielorrusso as possibilidades de tratamento de sanatórios-resorts, bem como de turismo de negócios, médico e desportivo, no âmbito de um dos maiores eventos turísticos internacionais especializados dos Estados Unidos da América - The New York Times Travel Show 2020. A apresentação do potencial turístico da Bielorrússia sobre o oceano contou com a presença do "Departamento de Desporto e Turismo do Comité Executivo

---

<sup>48</sup> Programa Nacional de Apoio às Exportações e Desenvolvimento da República da Bielorrússia para 2016-2020 [Recurso electrónico]. - - 2016. - URL: <http://www.government.by/upload/docs/fileaff83a3fc04eb9c0.PDF>.

<sup>49</sup> Zalessky, B.L. Exportação de serviços: entre as prioridades - turismo / B.L. Zalessky // Materialy XVI Mezinárodní vedecko-praktická conference "Veda a technologie: krok do budoucnosti - 2020". Volume 4: Praha. Editora "Educação e Ciência". - - C. 23.

<sup>50</sup> Grishkevich, A. Belarusian stand is presented at the largest tour exhibition of Northern Europe in Helsinki / A. Grishkevich // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/society/view/beloruskij-stend-predstavlen-na-krupnejshej-turvystavke-severnoj-evropy-v-helsinki-376158-2020/>.

do Distrito de Novogrudok em cooperação com a empresa de viagens Novogrudok Regional Museum of Local History, <sup>51</sup>Prime Tour".

No final de Janeiro de 2020, foi inaugurada uma exposição sob a marca única Belarus na 27ª Feira Internacional de Viagens Balttour 2020 em Riga. Centra-se no turismo médico receptivo.<sup>52</sup> Assim, foram apresentados no stand os principais sanatórios e estâncias de saúde bielorrussos, hotéis e hotéis, o complexo do Castelo de Mir, bem como o portal de informação dos serviços médicos. Em Fevereiro de 2020, o potencial turístico da Bielorrússia foi amplamente apresentado na 29ª Exposição Internacional de Turismo Tourest-2020, na capital estónia. Os participantes deste stand bielorrusso foram a Agência Nacional de Turismo, o Departamento de Desporto e Turismo dos comités executivos regionais de Gomel, Grodno e Minsk, o Centro para a Reserva Olímpica de Zhlobin, empresas turísticas - PCC "Center-Court", LLC "BelAgroTravel", LLC "Ditrib", portal "Vetliva", sanatórios - "Mashinostroitel", "Raduga", "Pearl", "Krinita", "Pines", "Belorusochka", "Narachanka", "Narochansky Bereg". A atenção dos visitantes da exposição bielorrussa mostrou "um grande interesse dos cidadãos e dos sujeitos da indústria turística da Estónia pelo turismo de saúde na Bielorrússia, bem como oportunidades de entrada sem visto na Bielorrússia através do aeroporto nacional "Minsk-2" e do território sem visto "Brest-Grodno"<sup>53</sup>.

Existe também um grande potencial de exportação no domínio do turismo receptor, como a caça e a pesca. As possibilidades deste destino turístico, que se está a desenvolver activamente na Bielorrússia, foram amplamente apresentadas no final de Janeiro - início de Fevereiro de 2020, numa das maiores exposições mundiais no domínio do turismo de caça e pesca JACD & HUND 2020, na cidade alemã de Dortmund. Entre mais de seiscentos expositores de diferentes países demonstraram as suas capacidades e organizações do Ministério das Florestas bielorrusso - empresa unitária "Belgosohot", Vitebsk, Grodno e Mogilev GPLHO, bem como das explorações agrícolas de Pruzhan, Telekhansk e Kopyl. Não promovendo pela primeira vez a sua caça e produto turístico em Dortmund, os participantes bielorrussos da exposição informaram os caçadores estrangeiros sobre os serviços e tipos de caça tendo

---

<sup>51</sup> A Bielorrússia está representada na exposição turística em Nova Iorque [recurso electrónico]. -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predstavlena-na-turisticheskoy-vystavke-v-nju-jorke-377104-2020/>.

<sup>52</sup> Nemankova, Yu. O potencial turístico da Bielorrússia foi apresentado na exposição Balttour-2020 em Riga // [recurso electrónico]. -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/society/view/turisticheskij-potentsial-belarusi-prezentovan-na-vystavke-balttour-2020-v-rige-377966-2020/>.

<sup>53</sup> Cerca da 29ª exposição turística internacional "Tourest-2020" [Recurso electrónico]. -- 2020. - URL: <http://estonia.mfa.gov.by/ru/embassy/news/c3677b38082f08c4.html>.

em conta os seus interesses: "O mais atractivo para os cidadãos da União Europeia é a caça ao galo-montês, ao bisonte, ao lobo, ao alce macho e ao veado nobre"<sup>54</sup>.

Como podemos ver, o início de 2020 foi muito movimentado para o segmento internacional da indústria do turismo bielorrusso. A continuação não será menos intensa, uma vez que o stand nacional único da Bielorrússia continuará a ser apresentado em exposições internacionais de turismo em Berlim e Moscovo, Pequim, Baku e Dubai, Guangzhou, Nur-Sultan e Londres. E "terminará o ano do fórum de exposições turísticas em Barcelona"<sup>55</sup>. Acredita-se que cada uma destas exposições não só constituirá um impulso adicional em termos de aumento do número de turistas estrangeiros que chegam à Bielorrússia, como também contribuirá para elevar ainda mais o nível da indústria turística bielorrussa aos melhores padrões internacionais.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>54</sup> As oportunidades para o turismo de caça e pesca na Bielorrússia são apresentadas na exposição na Alemanha [recurso electrónico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/vozmozhnosti-ohotnichje-rybolovnogo-turizma-belarusi-predstavleny-na-vystavke-v-germanii-377905-2020/>.

<sup>55</sup> O potencial turístico da Bielorrússia em 2020 será apresentado em Nova Iorque, Dubai e Londres [Recurso Electrónico]. - – 2019. - URL: <https://www.belta.by/society/view/turisticheskij-potentsial-belarusi-v-2020-godu-predstavjat-v-njju-jorke-dubae-i-londone-374521-2019/>.



FOR AUTHOR USE ONLY

## **Bielorrússia: reservas de crescimento de substituição de importações - na modernização**

Já no Programa de Actividades do Governo da República da Bielorrússia para 2018-2020, foi delineada a tarefa de criar condições para a implementação de uma política de substituição racional das importações e de desenvolvimento de indústrias de substituição das importações, incluindo a utilização do potencial das pequenas e médias empresas para melhorar a balança comercial do país, a fim de, a prazo, alcançar "um crescimento anual da produção de produtos de substituição das importações no montante de, pelo menos, 600 milhões de dólares"<sup>56</sup>. Em Fevereiro de 2020, enquanto visitava a fábrica de papel de Dobrush, "Herói do Trabalho", o Presidente da Bielorrússia, Alexander Lukashenko, visitou a fábrica de papel de Dobrush. Lukashenko chamou ainda mais a atenção para esta questão: "Precisamos de ganhar moeda, por isso é desejável não a exportar. <...> Levaremos a sério a substituição das importações" .

Note-se que na Bielorrússia a principal tarefa da substituição de importações, entendida como a política estatal destinada a racionalizar a importação de bens e serviços, estimulando os produtores nacionais, inclusive com a participação do capital estrangeiro, a organizar a produção de produtos que anteriormente eram importados, é formulada como "não a substituição mecânica de bens importados, mas o desenvolvimento de uma produção nacional competitiva"<sup>57</sup>. De acordo com as estimativas do Ministério da Economia da Bielorrússia, a percentagem de produtos de substituição de importações no país já se aproximou dos 40% ou 20 mil milhões de dólares em termos monetários. Ao mesmo tempo, "a parte das vendas dos produtos que substituem as importações para exportação aumentou para 50%". Isto demonstra que não só é competitivo no mercado interno, como também na procura no estrangeiro"<sup>58</sup>.

Entre as entidades económicas da Bielorrússia, que resolvem com bastante sucesso as questões de substituição de importações, é possível citar as empresas da empresa Bellesbumprom. Em 2019, aumentaram a produção desses produtos em quase 10% e produziram-nos em mais de 530 milhões de dólares. Para ser mais preciso, os

---

<sup>56</sup> Programa de actividades do Governo da República da Bielorrússia para 2018-2020 [Recurso electrónico]. - - 2018. - URL: <http://www.government.by/upload/docs/file253cf6b5b538838e.PDF>.

<sup>57</sup> Ideias para a substituição de importações [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: [http://www.economy.gov.by/ru/idei\\_importozames-ru/](http://www.economy.gov.by/ru/idei_importozames-ru/).

<sup>58</sup> A parte dos produtos que substituem as importações na indústria bielorrussa aproxima-se dos 40% [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/dolja-importozameschajuschej-produktsii-v-promyshlennosti-belarusi-priblizhaetsja-k-40-379006-2020/>.

produtos que substituem as importações foram produzidos por 26 empresas em 38 artigos de base, incluindo celulose, fibra de madeira e aglomerado de partículas, contraplacado, papel e cartão não revestidos, cartão canelado e não folheado, sacos de papel, papel de jornal e papel higiênico. Em particular, "em 2019, a JSC Svetlogorsk PPK produziu 145 mil toneladas de celulose, ou seja, 5,6 vezes mais do que em 2018"<sup>59</sup>. Outro exemplo interessante neste contexto é o Rechitsadrev. Há três anos atrás, a Fábrica de Resinas Sintéticas entrou em funcionamento na Rechitsa. Uma das orientações para a utilização desta resina é a produção de película decorativa a partir de papel comum utilizado na produção de placas de madeira laminada. O resultado: se antes os fabricantes de mobiliário tinham de comprar resina sintética no estrangeiro, agora começaram eles próprios a exportar os excedentes de resina. E só em 2019, isto deu à empresa cerca de três milhões de euros. No total, "a produção da sua própria resina poupou cerca de 10 milhões de euros ao longo de todo o período"<sup>60</sup>.

O segredo do sucesso das empresas da empresa preocupada está na modernização realizada das empresas de madeira de base, que permitiu expandir consideravelmente a gama de produção alugada e proporcionar a sua elevada qualidade. Conclusão: nos últimos cinco anos, quando entraram em funcionamento novas fábricas, o volume de produção dos produtos que substituem as importações aumentou para mais do dobro. Continuando a desenvolver esta verdadeira prioridade de actividade, a Bellesbumprom encara tais perspectivas como a expansão do sortido e o crescimento dos volumes de produção de vários tipos de embalagens de papel como uma alternativa ao polietileno, bem como o fabrico de cartão revestido de alta qualidade que, em quantidades consideráveis, é utilizado nas indústrias poligráfica, alimentar, farmacêutica e cosmética. Em consequência, "em 2020, as empresas da empresa preocupadas planeiam aumentar a produção de produtos de substituição de importações em 30 milhões de dólares, para 560 milhões de dólares"<sup>61</sup>.

Foi também acumulada uma experiência interessante no desenvolvimento da substituição de importações na associação de produção "Energokomplekt" em Vitebsk, onde em 2019 as exportações representaram "86% do volume total de 112 milhões de dólares. Ao mesmo tempo, a empresa Vitebsk representa 70% de todos os produtos de

---

<sup>59</sup> As empresas de "Bellesbumprom" em 2019 aumentaram a produção de produtos que substituem as importações em 9,3% [recurso electrónico]. - - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-bellesbumproma-v-2019-godu-ovelichili-proizvodstvo-importozameschajuschej-produktsii-na-379049-2020/>.

<sup>60</sup> Kapba, E. Na lente - "Rechitsadrev". Substituição bem sucedida de importações / E. Kapba // [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <http://dneprovec.by/companynews/2020/02/14/25898>.

<sup>61</sup> Igor Lyashenko orienta "Bellesbumprom" para uma produção mais activa de produtos de substituição de importações [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9267>.

cabo fabricados na Bielorrússia"<sup>62</sup>. Vale a pena acrescentar que esta associação, fundada em 1992 e actualmente residente na zona económica livre "Vitsebsk", emprega 650 pessoas, fornecendo produtos inovadores tanto a consumidores nacionais como estrangeiros. Também na região de Gomel se podem ver vários exemplos de aplicação bem sucedida da política de substituição das importações. Em especial, "uma delas é a Turov Dairy Plant, que produz queijo italiano tradicional para venda no mercado bielorrusso nacional"<sup>63</sup>. Todos estes exemplos sugerem que a política de substituição das importações na Bielorrússia, embora em desenvolvimento, tem ainda um enorme potencial que muitos intervenientes no mercado têm de aprender com as melhores práticas já disponíveis no país.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>62</sup> Bogacheva, O. As questões da substituição de importações devem ser objecto de maior atenção - Anfimov / O. Bogacheva // [Recurso electrónico]. - -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/voprosam-importozameschenija-neobhodimo-udeljat-bolshe-vnimanija-anfimov-378866-2020/>.

<sup>63</sup> Shumel, K.V. Development of the import-substituting industries in the context of the innovation development concept of the Republic of Belarus / K.V. Shumel // Women scientists of Belarus and Kazakhstan : a collection of materials of the International scientific-practical conference, Minsk, 1-2 March 2018 / edited by A.V. Shumel. I.V. Kazakova [et al.]. - Minsk : RIVSh, 2018. - -- C. 553.

FOR AUTHOR USE ONLY

## Bielorrússia: o futuro é para os automóveis eléctricos

Em Março de 2020, a República da Bielorrússia adoptou um decreto do Presidente A. Lukashenko "Sobre o incentivo à utilização de veículos eléctricos", que prevê medidas para estimular a procura no país deste equipamento amigo do ambiente, bem como a criação de infra-estruturas de tarifação e de serviços adequadas nas regiões. O aparecimento deste documento é causado por uma série de circunstâncias. Na 24ª Conferência Mundial das Nações Unidas **sobre as Alterações Climáticas**, realizada em Dezembro de 2018 na cidade polaca de Katowice, a Bielorrússia declarou que encara a economia verde e o desenvolvimento sustentável com baixo teor de carbono como um vector estratégico"<sup>64</sup>.

Em segundo lugar, as previsões actuais dos peritos mostram que "até 2030, em cada cinco automóveis no mundo, será eléctrico". Este processo é impulsionado pela política governamental em vários países, onde vão impor restrições aos automóveis com motores de combustão interna"<sup>65</sup>. Em terceiro lugar, o aumento do número de automóveis eléctricos ajudará a reduzir a poluição atmosférica na Bielorrússia. Em quarto lugar, "a utilização do transporte eléctrico é uma das orientações para um aumento inteligente do consumo de electricidade".<sup>66</sup> que se torna hoje especialmente importante à luz da esperada entrada em funcionamento da central nuclear bielorrussa. Em quinto lugar, a transição para os automóveis eléctricos significa que o grande público está a recorrer a novas tecnologias correspondentes às melhores práticas mundiais, de modo a que, até 2025, cerca de 40% dos automóveis disponíveis com motor de combustão interna na Bielorrússia possam ser substituídos por transportes eléctricos.

Voltando ao decreto, registamos algumas das medidas nele contidas. Assim, o presente documento isenta os proprietários de veículos eléctricos do pagamento da taxa de emissão da licença de participação no tráfego rodoviário. Os particulares não terão de pagar imposto sobre o valor acrescentado na importação de veículos eléctricos para uso pessoal no nosso país. Além disso, "os proprietários de veículos eléctricos estão

---

<sup>64</sup> Zalessky, B. Ponto de crescimento. Peculiaridades do desenvolvimento sustentável no âmbito dos desafios globais / B. Zalesskiy. - Palmarium Academic Publishing, 2020. -- C. 57.

<sup>65</sup> As medidas tomadas contribuirão para a criação da produção de automóveis eléctricos na Bielorrússia - o Ministério da Economia [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/prinimaemye-mery-budut-sposobstvovat-sozdaniyu-v-belarusi-proizvodstva-elektromobilej-minekonomiki-383056-2020/>.

<sup>66</sup> Ecologia e consumo literário de energia eléctrica - o que beneficia o crescimento dos automóveis eléctricos na Bielorrússia [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/ekologija-i-gramotnoe-potreblenie-elektroenergii-chem-vygoden-rost-chisla-elektromobilej-v-belarusi-383046-2020>.

isentos de taxas de estacionamento até 1 de Abril de 2026 em lugares especialmente equipados nos parques de estacionamento públicos"<sup>67</sup>.

O decreto também contém medidas para os fabricantes de automóveis eléctricos e de estações de carregamento eléctricas, bem como para as suas organizações operacionais. Em especial, as estações de cobrança estão isentas do imposto sobre o valor acrescentado se utilizadas na Bielorrússia. E a associação de produção Belorusneft será dotada de parcelas de terreno para construção e manutenção de complexos de carga eléctrica sem leilão. Talvez, por este motivo, a Belorusneft planeia abrir 180 estações de carregamento rápido em 2020.

Até à data, a situação das estações de carregamento eléctricas (EPS) na Bielorrússia é a seguinte. Desde o início de 2020 "a rede de estações de abastecimento expandiu-se para 251 estações deste tipo (mais 13 instalações)"<sup>68</sup>. E agora pode servir até nove mil carros eléctricos. A rede de estações de abastecimento no território bielorrusso inclui dois tipos de estações: primeiro, o modo 3, em que o automóvel eléctrico necessita de seis a oito horas para ser carregado; segundo, o modo 4, em que a bateria pode ser carregada em menos de uma hora. Um pormenor importante: no início de 2020, a rede de estações de abastecimento Belorusneft tem uma nova marca - Malanka, sob a qual, até 2022 639 estações de carregamento já estarão em funcionamento. E, até 2030, deverão ser suficientes para servir até trezentos mil automóveis eléctricos.

Falando da produção dos nossos próprios automóveis eléctricos no nosso país, devemos recordar que a primeira amostra bielorrussa desse tipo de equipamento baseado em Geely foi apresentada em Agosto de 2017. Ao mesmo tempo, foi afirmado que "após testar o primeiro carro eléctrico, os cientistas começarão a desenvolver um protótipo melhorado". Pode estar pronto já no próximo ano [2018]"<sup>69</sup>. No entanto, como já foi referido na reunião de Março de 2020 entre o Presidente da Bielorrússia e a liderança do Conselho de Ministros, a questão da produção do seu próprio automóvel eléctrico ainda não recebeu um impulso adequado, embora o transporte eléctrico tenha um enorme potencial. "Esta é uma necessidade urgente hoje em dia. <...> Muitos

---

<sup>67</sup> Lukashenko assinou um decreto para incentivar a compra de automóveis eléctricos [recurso Electron]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/president/view/lukashenko-podpisal-ukaz-o-stimulirovani-i-zakupok-elektromobilej-383041-2020>.

<sup>68</sup> "Belorusneft planeia abrir 180 estações de carregamento eléctrico este ano [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusneft-planiruet-otkryt-180-elektrozarjadnyh-stantsij-v-etom-godu-383042-2020>.

<sup>69</sup> Gavrilova, V. Ecológico, moderno e manobrável: os cientistas apresentaram o primeiro carro eléctrico bielorrusso // [recurso electrónico]. - - 2017. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/reportazh-ekologichnyj-sovremennyj-i-manevrennyj-uchenye-prezentovali-pervyj-belusskij-elektromobil-262688-2017>.

Estados já estão a desenvolver esta área promissora. Países como nós, orientados para a exportação, sem grandes reservas subterrâneas, há muito que estão orientados para o transporte eléctrico"<sup>70</sup>.

É bem possível que com o advento do decreto "Sobre a promoção do uso de carros eléctricos", este caso seja retomado pela BELGI, que "está pronta a considerar a produção de carros eléctricos na Bielorrússia, desde que sejam vendidos 5 a 10 mil carros por ano"<sup>71</sup>. Entretanto, a empresa recebeu quatro automóveis eléctricos chineses do modelo Geely Geometry A, que serão testados: um - na fábrica, três - nos centros de concessionários. Esta versão do automóvel eléctrico atrai pelo facto de possuir uma reserva de potência de quinhentos quilómetros, sistemas de controlo de cruzeiro adaptativo e de resposta a peões e ciclistas, bem como um sistema de estacionamento automático inteligente. Deve assumir-se que com a adopção do decreto presidencial, o modelo Geely Geometry A da BELGI irá muito mais depressa.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>70</sup> Reunião com a liderança do Conselho de Ministros [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: [http://president.gov.by/ru/news\\_ru/view/soveschanie-s-rukovodstvom-soveta-ministrov-23197/](http://president.gov.by/ru/news_ru/view/soveschanie-s-rukovodstvom-soveta-ministrov-23197/).

<sup>71</sup> "A BÉLGICA está pronta a considerar a produção de carros eléctricos quando vender 5-10 mil carros por ano [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beldzhi-gotov-rassmatrivat-vypusk-elektromobilej-pri-prodazhe-5-10-tys-avto-v-god-382660-2020/>.



FOR AUTHOR USE ONLY

## Zona Económica Franca "Minsk": novos residentes - novas oportunidades

A Lei da República da Bielorrússia "Sobre as zonas económicas livres", adoptada em 7 de Dezembro de 1998, define a atracção dos "investimentos na criação e desenvolvimento de indústrias orientadas para a exportação e para a substituição de importações baseadas em novas e altas tecnologias" como um dos principais objectivos da criação de uma ZEE<sup>72</sup>. O FEZ "Minsk", estabelecido na Bielorrússia em 1998, está a avançar com bastante sucesso para este objectivo. No início de Fevereiro de 2020, já tinha reunido 116 empresas residentes no seu território, 57 das quais com investimentos estrangeiros. Durante os seus mais de 20 anos de história, o FEZ da capital atraiu mais de dois mil milhões de dólares em investimentos, incluindo de investidores de mais de vinte países. Ocupando uma área de cerca de três mil hectares, inclui agora 23 parcelas em Minsk e na região da capital, incluindo cidades como Molodechno, Zhodino, Fanipol, Borisov, onde operam com sucesso empresas de engenharia mecânica e metalomecânica, química e petroquímica, silvicultura e construção. Uma espécie de cartão de visita do FEZ "Minsk" são fabricantes tão conhecidos não só na Bielorrússia, mas também no estrangeiro: "Stadler-Minsk" - comboios e eléctricos; grupo de empresas "Alutech" - componentes para persianas de protecção, sistemas de portadas; "Adaani" - equipamento de raios X; "BÉLGICA" - automóveis e veículos ligeiros; "SN AE Europe Industries Bisov" - bimetálicas e serras de ponta.

Os factos mostram que este centro industrial no mapa empresarial da Bielorrússia continua a desenvolver-se de forma muito activa. Basta dizer que em 2019 a administração da FEZ "Minsk" registou 17 novas empresas residentes. Uma delas em Dezembro de 2019 foi a Belagromash, que pretende criar a produção de contentores ferroviários especializados em aço no território da Siderurgia de Molodechno. As propriedades inovadoras destes contentores irão aumentar a velocidade de carga e descarga de mercadorias devido ao facto de os novos contentores poderem ser retirados de um modo de transporte para outro - de uma plataforma ferroviária para uma plataforma rodoviária e vice-versa. Este projecto é também atraído pelo facto de "o principal cliente dos contentores ser uma empresa estrangeira, pelo que a nova

---

<sup>72</sup> Lei da República da Bielorrússia sobre as zonas económicas livres [Recurso electrónico]. - - 1998. - URL: <http://pravo.by/document/?guid=3871&p0=H19800213>

produção será tão orientada para a exportação quanto possível". Serão criados pelo menos 130 postos de trabalho"<sup>73</sup>.

Na véspera de 2020, a BelMetr Limited Liability Company tornou-se residente no FEZ. Os seus planos incluem a implementação em Zhodino de um projecto de investimento para a produção de contadores de água à prova de vandalismo com características melhoradas. Entre elas contam-se: protecção antimagnética; dispositivo antifraude contra influências externas na tampa; alta sensibilidade do contador; eliminação de névoa da parte superior da caixa. E que "a produção na fase inicial seja realizada em áreas arrendadas, no futuro está prevista a construção de um novo edifício de produção"<sup>74</sup>.

O número de residentes do FEZ "Minsk" começou a crescer de forma bastante intensa em 2020. Em meados de Janeiro, a empresa JLLC "Techno-Express" - um dos principais fabricantes bielorrussos no domínio dos sistemas de suporte de vida para automóveis de passageiros - foi aqui registada. Na FEZ, a empresa planeia implementar um projecto de investimento para a produção de equipamento eléctrico para veículos de passageiros de tracção de locomotivas. Em especial, diz respeito à produção de aparelhos de ar condicionado - "dispositivos concebidos para alimentar motores assíncronos de instalações de ar condicionado em carruagens de passageiros dos caminhos-de-ferro, como parte do equipamento eléctrico e dos sistemas de apoio à vida útil"<sup>75</sup>. Este projecto tem tanto potencial de substituição das importações como de exportação, dado que o principal consumidor dos produtos acima referidos será não só o caminho-de-ferro bielorrusso, mas também as empresas interessadas dos países da CEI.

Uma76 semana mais tarde, o segundo residente de Bel-Dozer LLC apareceu no FEZ em 2020. Os seus planos incluem a construção de uma fábrica em Fanipol para produzir uma vasta gama de equipamentos especiais para obras de terraplenagem, construção e transporte. Pretendem aqui "produzir carregadoras escavadoras - máquinas multifuncionais para trabalhos de construção e reparação, bem como niveladoras - equipamentos especiais produtivos, que são activamente utilizados na

---

<sup>73</sup> A produção de contentores de mercadorias será instalada em Molodechno [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/proizvodstvo-gruzovyh-kontejnerov-naladjat-v-molodechno-372673-2019/>.

<sup>74</sup> Será implementado um projecto de investimento para a produção de contadores de água em Zhodino [Electron Resource]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/special/economics/view/investitsionnyj-proekt-po-proizvodstvu-schetchikov-vody-budet-realizovan-v-zhodino-374581-2019/>.

<sup>75</sup> O primeiro residente em 2020 foi registado no FEZ "Minsk". [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/pervyj-v-2020-godu-rezident-zaregistrirovan-v-sez-minsk-376013-2020/>.

<sup>76</sup> O novo residente da FEZ "Minsk" vai construir uma fábrica em Fanipol para produzir equipamento especial [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/novyj-rezident-sez-minsk-postroit-v-fanipole-zavod-po-proizvodstvu-spetstehniki-376899-2020/>.

construção e manutenção de estradas e aeródromos". <...> O volume de investimentos na execução do projecto será superior a 1 milhão de euros" .

Outro novo residente do FEZ "Minsk" - LLC "Emfil Air", aqui registado no início de Fevereiro de 2020, será alojado no mesmo Fanipole. A característica distintiva do seu projecto de investimento será uma acentuada orientação dos produtos para a exportação. O facto é que "a empresa planeia estabelecer a produção de despoejamento, bem como de elementos filtrantes quimicamente activos para purificação do ar, com base nos quais será organizada a produção de equipamento inovador de alta tecnologia.<sup>77</sup> que serão concebidos, desenvolvidos e fabricados exclusivamente por encomenda.

Como se pode ver, com a chegada de 2020 à FEZ "Minsk" não se reduz a taxa de crescimento, contribuindo para o desenvolvimento socioeconómico não só da região da capital, mas do país no seu conjunto.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>77</sup> O novo residente da FEZ "Minsk" produzirá equipamento não normalizado para a purificação do ar [recurso electrónico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/novyj-rezident-sez-minsk-budet-vypuskat-nestandardnoe-oborudovanie-dlja-ochistki-vozduha-378734-2020>.

FOR AUTHOR USE ONLY

## Zona Económica Franca "Grodnoinvest": ponto de crescimento - exportação

O volume das exportações das empresas residentes da zona económica livre (ZFIE) "Grodnoinvest" aproximou-se dos mil milhões em 2019, tendo aumentado quase dez por cento em relação a 2018. Isto permitiu aumentar a quota do FEZ no total das exportações de bens industriais da região de Grodno para 42%. Em geral, o volume de negócios dos residentes do FEZ ultrapassou 1,5 mil milhões de dólares, com um excedente de mais de 380 milhões de dólares. Existem dois vectores principais na geografia destas exportações: pós-soviética - Rússia, Ucrânia; europeia - Polónia, Lituânia, Roménia, Letónia. Ao mesmo tempo, a base de abastecimento fora da Bielorrússia "era constituída por empresas dos sectores da produção de madeira e mobiliário (30% do total das exportações), produção alimentar (27%), engenharia mecânica e metalomecânica<sup>78</sup>. As indústrias química e têxtil, bem como os fabricantes de veículos e equipamentos de transporte, borracha e produtos plásticos, devem ser referidos na mesma linha. As perspectivas de desenvolvimento nos FEZ são vistas na atracção de novos residentes, que poderiam aumentar ainda mais as exportações de bens e serviços através das suas actividades.

Gostaríamos de recordar que o FEZ "Grodnoinvest", criado em 2002, tem hoje 12 territórios não só em Grodno, mas também em cidades da região de Grodno como Mosty, Novogrudok, Slonim, Shchuchin, Smorgon, Svisloch. Em meados de Janeiro de 2020, 75 empresas com capital de 41 países estavam a operar no FEZ. Em 2019, quatro empresas da Bielorrússia, Áustria e Polónia tornaram-se residentes no FEZ, onde são oferecidas aos potenciais investidores parcelas de terreno e áreas de produção com infra-estruturas de engenharia e transporte, impostos, alfândegas e outras preferências que permitem reduzir significativamente os custos dos projectos e melhorar a competitividade dos produtos, dedicando-se à transformação da madeira e à produção de produtos minerais não metálicos com um volume total de investimentos declarados superior a 190 milhões de dólares, incluindo em activos fixos - de Pretendem construir fábricas altamente eficientes em Grodno e Svisloch, criando aí mais de 560 novos postos de trabalho. Ao mesmo tempo, "a maior parte dos produtos será fornecida aos países da União Europeia"<sup>79</sup>.

---

<sup>78</sup> As exportações dos residentes do FEZ Grodnoinvest em 2019 aproximaram-se dos mil milhões de dólares [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-rezidentov-sez-grodnoinvest-v-2019-godu-priblizilsja-k-1mlrd-379958-2020>.

<sup>79</sup> Quatro empresas com projectos de investimento no valor de 190 milhões de dólares [recurso electrónico] tornaram-se residentes no FEZ Grodnoinvest em 2019. - - 2020. - URL:

O ano 2020 começou de forma muito produtiva neste contexto para a BMS. Em particular, em Fevereiro, a empresa "EUEcoPAC" foi registada como residente aqui, que pretende investir mais de um milhão de dólares na criação de instalações de produção para a produção de embalagens de papel descartável e produtos de cantina. Este tema é sem dúvida muito actual para a Bielorrússia, onde estão a ser tomadas medidas a nível legislativo para incentivar as empresas a utilizarem embalagens ecológicas, incluindo papel. O novo residente do FEZ pretende produzir sacos de papel Kraft com e sem alça, embalagens de cartão lunchbox, tubos de papel para cocktail e copos para bebidas frias e quentes. Espera-se que estes produtos sejam "vendidos principalmente em mercados estrangeiros". A percentagem de remessas de exportação será superior a 85%. Os principais mercados serão os países da União Europeia<sup>80</sup>. Além disso, serão criados aqui 25 novos postos de trabalho.

No mesmo mês de Fevereiro de 2020, a empresa "ZOV-MARKET" tornou-se residente do FEZ, que com base no objecto de construção inacabado em Grodno criará uma empresa moderna para a produção de pranchas de aparar a seco, barras, peças de mobiliário em bruto. É característico que "70% da produção seja exportada para os países da União Europeia"<sup>81</sup>. Um dos novos residentes do FEZ poderá em breve tornar-se uma empresa logística Berango de França, que está interessada em implementar um projecto de investimento no FEZ Grodnoinvest "para criar um terminal logístico multimodal para a transformação e limpeza de contentores e cisternas"<sup>82</sup>. As negociações sobre esta questão específica foram realizadas com a administração do FEZ em Grodno, em Fevereiro de 2020.

Os produtos orientados para a exportação estão a ser activamente expandidos, tal como os residentes já existentes no FEZ. Assim, em Fevereiro de 2020 a Terrazit Plus LLC demonstrou um novo botão de controlo inovador VPC ALPHA Grip da série Constellation no âmbito do projecto inovador Virpil Controls sobre a criação de dispositivos de controlo virtual de aviões, helicópteros, protótipos de naves espaciais. É importante notar que este "produto é procurado no mercado da Europa Ocidental,

---

<https://www.belta.by/economics/view/rezidentami-sez-grodnoinvest-v-2019-godu-stali-4-kompanii-s-investproektami-na-190-mln-375887-2020/>.

<sup>80</sup> A produção de embalagens de papel será criada por um novo residente do FEZ "Grodnoinvest" [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/proizvodstvo-bumazhnoj-upakovki-sozdast-novyj-rezident-sez-grodnoinvest-379035-2020/>.

<sup>81</sup> LLC "ZOV-MARKET" está registada como residente do FEZ "Grodnoinvest" [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://grodnoinvest.by/press-center/ooo-zov-market-zaregistrirvano-v-kachestve-rezidenta-sez-grodnoinvest/>.

<sup>82</sup> Uma empresa francesa está a considerar a possibilidade de criar um terminal no FEZ "Grodnoinvest" [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/kompanija-iz-frantsii-rassmatrivaet-vozmozhnost-sozdaniya-terminala-v-sez-grodnoinvest-379266-2020/>.

quase toda a produção é destinada à exportação".<sup>83</sup>e o projecto envolve pilotos, designers, designers e programadores de software. Em 2019, a Belabedding LLP, que é uma Boxspringbett residente desde 2006, começou a produzir novos produtos - camas continentais. E agora "mais de 80% da produção da empresa é exportada para países da Europa Ocidental"<sup>84</sup>. Acredita-se que as medidas tomadas no FEZ trarão resultados ainda mais significativos em termos de aumento das exportações de produtos dos residentes da zona económica livre "Grodnoinvest" em 2020.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>83</sup> O residente da FEZ "Grodnoinvest" LLC "Terrazit Plus" apresentou novos produtos inovadores [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://grodnoinvest.by/press-center/rezident-sez-grodnoinvest-ooo-terrazit-plyus-predstavil-novuyu-innovacionnyu-produkciyu/>

<sup>84</sup> O FEZ "Grodnoinvest", residente em Belabedding IOO, lançou a produção de novos produtos [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://grodnoinvest.by/press-center/rezident-sez-grodnoinvest-iooo-belabedding-zapustila-vypusk-novoj-produkcii/>



FOR AUTHOR USE ONLY

## Zona Económica Livre "Vitebsk": o ritmo de desenvolvimento é ditado pelos investimentos

Os residentes da zona económica livre "Vitebsk" - três vezes e meia ao mesmo tempo, atingindo o nível de 16,5 milhões de dólares - demonstraram uma elevada dinâmica de crescimento na atracção de investimento directo estrangeiro em 2019. Consequentemente, "a quota do FEZ "Vitebsk" na carteira de investimentos da região de Vitebsk em 2019 ascendeu a quase 39% e aumentou 10 pontos percentuais em relação a 2018"<sup>85</sup>. Entre os residentes do FEZ que têm mostrado maior actividade de investimento estão JLLC "Natriks", LLC "Chess-Bell", LLC "Akitama", IUE "VIC saúde animal". No total, 50 residentes estão actualmente a implementar os seus projectos no FEZ, dos quais quase metade estão com capital estrangeiro. Note-se que em 2019, "oito organizações, criadas com a participação de investidores da Lituânia, Suécia, Espanha, Rússia e Bielorrússia, receberam o estatuto de residentes no FEZ "Vitebsk". O volume total de investimentos nos novos projectos é superior a 52 milhões de dólares, estando prevista a criação de pelo menos 270 postos de trabalho"<sup>86</sup>. Aparentemente, estes números só irão aumentar num futuro próximo.

Assim, o primeiro residente registado no FEZ em 2020 foi a LLC "BelBank", criada com a participação de um investidor da Rússia. O projecto de investimento desta empresa envolve a reconstrução e modernização das instalações de produção na periferia de Vitebsk e no local da JSC "Vityaz", bem como a instalação de duas linhas de produção de latas para a conservação de alimentos industriais. O início da actividade de produção está previsto já para 2021. As matérias-primas - estanho branco - serão fornecidas pela Miorsky Metal Rolling Plant, situada na região de Vitebsk, cuja entrada em funcionamento está prevista para o segundo trimestre de 2021. Como resultado, o BelBank LLC produzirá primeiro latas estiradas, em que o fundo e a superfície lateral representam um único todo, apenas a tampa será enrolada. Na segunda fase, a empresa produzirá produtos pré-fabricados constituídos por três partes (fundo, corpo e tampa)"<sup>87</sup>. O detalhe importante: com uma saída da nova empresa no volume total da

---

<sup>85</sup> Os residentes da FEZ "Vitebsk" aumentaram o volume de investimento directo estrangeiro em 3,5 vezes [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/special/regions/view/rezidenty-sez-vitebsk-uvlichili-objem-prjamyh-inostrannyh-investitsij-v-35-raza-379775-2020/>.

<sup>86</sup> Os investidores de 4 países planeiam iniciar este ano a implementação de projectos no FEZ "Vitebsk" [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/investory-iz-4-stran-planirujut-v-etom-godu-nachat-realizatsiju-proektov-v-sez-vitebsk-379788-2020/>.

<sup>87</sup> No FEZ "Vitebsk", com a participação de um investidor russo, será criada uma produção de latas [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/v-sez-vitebsk-s-uchastiem-rossijskogo-investora-sozdatut-proizvodstvo-zhestjanyh-banok-377712-2020/>.

capacidade de produção deixada aqui vai duplicar. E tudo isso será enviado para mercados estrangeiros.

O quadro de investimento de 2020 no FEZ "Vitebsk" é significativamente complementado pelo facto de já estar previsto o registo como residentes de pelo menos seis empresas criadas com a participação de investidores do Canadá, China, Azerbaijão e Rússia. Ao mesmo tempo, o volume total de investimento nestes projectos excederá cem milhões de dólares e o número de postos de trabalho criados - pelo menos trezentos. Em especial, em Polotsk, a empresa do Azerbaijão organizará em várias fases de produção de alta tecnologia de produtos químicos de baixa tonelagem, com um volume de investimento inicial de cerca de 600 000 dólares. No futuro, espera-se que o volume de investimento aumente várias vezes. Na mesma Polotsk, o investidor bielorrusso pretende instalar a produção de recipientes de aço inoxidável com a organização de cerca de vinte postos de trabalho. A fábrica bielorrusso-russa JLLC Novopolotsk de Estruturas Metálicas Tecnológicas está a considerar a possibilidade de implementar um projecto com um volume de investimentos de cerca de dez milhões de dólares na produção de galvanização a quente na aldeia de Farinovo, distrito de Polotsk. A empresa chinesa pretende investir cerca de 28 milhões de dólares no complexo de transformação de madeira na periferia de Vitebsk. E a Belmatch LLC, criada com a participação de um investidor do Canadá, vai especializar-se na produção de palha de fósforo. Em Orsha, a empresa bielorrussa tentará estabelecer a produção de pellets de combustível, enquanto a Fábrica PAK iniciará um projecto para organizar a produção de componentes para camiões basculantes.

Em 2020, terá lugar outro evento de investimento significativo no FEZ "Vitebsk" devido ao facto de a holding lituana "Grupo VMG" ter decidido expandir o financiamento do projecto de investimento já implementado no FEZ de 100 para 200 milhões de euros. Para este efeito, o investidor está disposto a organizar a produção adicional de mobiliário de madeira maciça para o complexo de trabalho de madeira verticalmente integrado que está a ser criado. Como resultado, o número de postos de trabalho criados pelos projectos da exploração aumentará para 1 mil<sup>88</sup>. Isto é feito a fim de iniciar a produção de novos produtos - mesas e cadeiras - na nova produção de mobiliário em 2021, cujo principal comprador será a empresa IKEA, que agora presta assistência no financiamento deste projecto.

Note-se que só em 2019 mais de mil milhões de dólares de investimentos foram atraídos para a economia da região de Vitebsk. Graças à política activa de

---

<sup>88</sup> A holding lituana "VMG Group" aumentará o volume de investimentos em projectos no FEZ "Vitebsk" para 200 milhões de euros [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/litovskij-holding-vmg-grupp-uveliclit-objem-investitsij-po-proektam-v-sez-vitebsk-do-200-mln-evro-379950-2020/>.

investimentos na região, foi posta em funcionamento a primeira fábrica na Bielorrússia para a produção de cilindros de aço sem costura. Foram abertas novas empresas e instalações de produção para a transformação de madeira nos distritos de Rosson, Sharkovsk, Beshenkovichi, Gorodok e Polotsk. "O complexo de secagem de cereais da fábrica de frangos de carne Vitebsk, no povoado urbano de Surazh, e a loja de transformação de soja da empresa Ekomol-Agro foram postos em funcionamento<sup>89</sup>. Além disso, a construção do maior complexo leiteiro da Bielorrússia "Kupalinka" para mais de duas mil cabeças está a ser concluída no agrocombinat "Yubileiny". No primeiro semestre de 2020 serão postos em funcionamento mais dois objectos inovadores da empresa agrícola "Ustie" - um complexo de secagem de cereais para a preparação de sementes agrícolas de 10 mil toneladas e um complexo leiteiro com sistema de ordenha "carrossel robótico". E esta não é, de modo algum, uma lista completa. Este é o ritmo estabelecido pelos investimentos hoje atraídos para o desenvolvimento de apenas uma das regiões da Bielorrússia.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>89</sup> Bogacheva, O. Mais de mil milhões de dólares de investimentos foram atraídos para a economia da região de Vitebsk em 2019 / O. Bogacheva // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/bolee-1-mlrd-investitsij-privlecheno-v-ekonomiku-vitebskoj-oblasti-za-2019-god-378810-2020/>.

FOR AUTHOR USE ONLY

## Grande Parque Industrial de Pedra: globalização, industrialização, digitalização, ecologização

Em 2020, em conformidade com as decisões da 12ª reunião do Grupo de Trabalho sobre as suas actividades, realizada em Outubro de 2019 em Pequim, o Parque Industrial Chinês-Bielorrúsia "Grande Pedra" deverá desenvolver uma nova etapa de desenvolvimento deste grande projecto, relacionado não só com a criação de um parque industrial internacional, mas também de uma cidade industrial ecológica, bem como com as questões de "atrair investidores-âncora com projectos de alta tecnologia, expandindo as actividades internacionais"<sup>90</sup>. Ao mesmo tempo, quatro princípios básicos de desenvolvimento são aqui orientados: "Primeiro, é a globalização, uma vez que o parque industrial não é chinês ou bielorrusso, mas internacional. Em segundo lugar, a industrialização. O principal objectivo é atrair clusters internacionais de indústria. Em terceiro lugar, é a digitalização, que deverá dar grandes vantagens ao desenvolvimento do parque. Quarto, a ecologização. A protecção do ambiente e o cumprimento dos requisitos ambientais é a chave do desenvolvimento sustentável"<sup>91</sup>.

Recordemos que, no início de 2020, 60 residentes de 15 países estavam registados na "Grande Pedra", entre os quais se contava a "Grande Pedra": 33 - da República Popular da China; 15 - com a participação de empresas da Áustria, Canadá, Chipre, Estónia, Alemanha, Israel, Letónia, Lituânia, Rússia, Suíça e Estados Unidos da América; 12 - foram criadas por entidades empresariais bielorrussas. Nessa altura, já tinham sido construídos aqui 32 quilómetros de estradas em menos de cinco anos, cerca de 400 quilómetros de condutas de água e gás, linhas eléctricas, esgotos, 25 edifícios com uma área total de cerca de 300 mil metros quadrados tinham sido concluídos. E o volume total de contratos e investimentos celebrados ultrapassou mil milhões de dólares provenientes de 11 países. Espera-se que, até ao final de 2020, pelo menos 80 residentes estejam registados na "Grande Pedra", com um volume de investimentos declarados de mil milhões e meio de dólares.

Falando das tendências hoje observadas no parque industrial, são várias as principais. Uma delas é o desenvolvimento da "Grande Pedra" como uma cidade

---

<sup>90</sup> Zalesskiy, B.L. "Velikiy Kamen": perspectiva de desenvolvimento - subparks / B.L. Zalesskiy // Materiais da XVI Conferência Internacional científica e prática "Ciência e civilização - 2020", 30 de Janeiro - 07 de Fevereiro, 2020. Ciências económicas. Sheffield. Ciência e educação LTD. -- C. 20.

<sup>91</sup> Zheng, H. "A Grande Pedra" torna-se uma plataforma estratégica para a cooperação bielorrusso-chinesa / H. Zheng // [Recurso Electrónico]. -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/interview/velikij-kamen-stanovitsja-strategicheskoy-platfornoy-dlja-belorusko-kitajskogo-sotrudnichestva-7152/>.

inteligente, com uma indústria inovadora e alta qualidade de vida. Para atingir este objectivo, em Fevereiro de 2020 foi assinado um acordo sobre o desenvolvimento da tecnologia 5G no parque industrial pelo Ministério das Comunicações e da Informatização da República da Bielorrússia, pela NWAO "Industrial Park Development Company" e pela administração da "Great Stone". Foi referido que uma das áreas mais promissoras do desenvolvimento da tecnologia 5G neste domínio é o transporte não tripulado. Consequentemente, o parque industrial sino- bielorrusso deverá tornar-se "a primeira base do modelo bielorrusso para a introdução de tecnologias 5G"<sup>92</sup>.

Note-se que as orientações prioritárias do desenvolvimento da Grande Pedra continuam a ser a engenharia, a electrónica e as telecomunicações, as biotecnologias, os produtos farmacêuticos, os novos materiais, a logística. Ao mesmo tempo, a ênfase é colocada na actividade inovadora dos residentes. E "actualmente, cerca de 20 projectos já estão a dar resultados"<sup>93</sup>. Entre eles estão a empresa comercial e logística "China Merchants", que recebeu um certificado para o funcionamento do único entreposto aduaneiro alfandegário para uso geral da Bielorrússia, e a fábrica "MAZ-Veichai", onde está organizada a produção de motores diesel das normas Euro-5 e Euro-6 para camiões, veículos especiais e autocarros. Em Novembro de 2019 na "Great Stone" teve lugar a abertura do edifício de produção da filial da empresa suíça Garrosserie Hess AG - Hess Great Stone LLC - para a produção de transporte eléctrico de passageiros. "Este tipo de transporte será caracterizado pela ausência de emissões de dióxido de carbono e por um funcionamento silencioso. As baterias do telhado serão recarregadas na paragem final dentro de alguns minutos"<sup>94</sup>. Este residente do parque industrial planeia atingir o ciclo completo de produção em 2021, quando já serão produzidas aqui até cinquenta carroçarias de autocarro.

O seguinte facto também fala muito em termos de actividade inovadora dos residentes do parque: em Março de 2020, o fabricante de produtos médicos de grande variedade da "Assomedika" Ltd., registada na "The Great Stone" como residente em 2017, "dominou a nova produção de máscaras respiratórias e filtros de vírus

---

<sup>92</sup> Nemankova, Yu. Projeto piloto em desenvolvimento 5G é realizado em "Great stone" / Yu. Nemankova // [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/pilotnyj-proekt-po-razvitiyu-5g-realizujut-v-velikom-kamne-381000-2020/>.

<sup>93</sup> Zheng, H. "A Grande Pedra" torna-se uma plataforma estratégica para a cooperação bielorrusso-chinesa / H. Zheng // [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/velikij-kamen-stanovitsja-strategicheskoi-platfornoj-dlja-belorusko-kitajskogo-sotrudnichestva-7152/>

<sup>94</sup> Alexander Turchin: a cooperação bielorrusso-suíça tem um grande potencial [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9136>.

bacterianos de aplicação única para adultos, crianças e recém-nascidos<sup>95</sup> - produtos que proporcionam a máxima protecção do hálito contra micróbios e vírus, que podem ser utilizados em 12-24 horas.

Pensar num parque industrial e sobre o futuro. Isto é evidenciado pelo registo da empresa chinesa Sinomach como residente da "Grande Pedra" em Março de 2020 com um projecto de criação de uma zona de cooperação científica e tecnológica e de desenvolvimento da inovação, no âmbito da qual está prevista a construção de um complexo de edifícios administrativos para a investigação científica e infra-estruturas auxiliares. Na primeira fase, pretende "implementar quatro projectos de investigação relacionados com desenvolvimentos como dispositivos ópticos, sensores para automóveis, dispositivos semicondutores e novos materiais". A empresa também planeia implementar a segunda fase do projecto<sup>96</sup>.

FOR AUTHOR USE ONLY

---

<sup>95</sup> Foi aberta a produção de máscaras respiratórias no parque industrial "Grande Pedra" [recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/proizvodstvo-dyhatelnyh-masok-otkryto-v-industrialnom-parke-velikij-kamen-383799-2020/>.

<sup>96</sup> O novo residente com capital chinês está registado na "Grande Pedra" [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/novyj-rezident-s-kitajskim-kapitalom-zaregistrovan-v-velikom-kamne-384192-2020>.



FOR AUTHOR USE ONLY

## Literatura

1. 17ª reunião do Grupo de Trabalho Bielorrússia-Alemanha sobre Comércio e Investimento [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: [http://www.mfa.gov.by/press/news\\_mfa/ddfed039edafba4c.html](http://www.mfa.gov.by/press/news_mfa/ddfed039edafba4c.html).
2. A reunião das cidades parceiras da Bielorrússia e da Alemanha realizar-se-á em Março em Brest [Electronic Resource]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/vstrechu-gorodov-partnerov-belarusi-i-germanii-provedut-v-marte-v-breste-379215-2020/>.
3. Zalessky, B. Bielorrússia - Europa: potencial de parceria. Política multivectorial nas condições dos desafios globais / B. Zalesskiy. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2016. - - 168 c.
4. Ilyicheva, N. Alemanha está interessada no transporte eléctrico bielorrusso e no investimento em startups HTP / N. Ilyicheva // [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/germanija-zainteressovana-v-belorusskom-ekstrotransporte-i-investirovanii-v-startapy-pvt-378332-2020/>.
5. Minsk Oblast como local de investimento é interessante para as empresas alemãs - Huterer [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/minskaja-oblast-kak-investitsionnaja-ploschadka-interesna-nemetskim-predpriatijam-huterer-380069-2020/>.
6. A Alemanha e a região de Grodno pretendem aprofundar a cooperação em matéria de produção e logística [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/germanija-i-grodnenskaja-oblast-namereny-uglubit-sotrudnichestvo-v-sferah-proizvodstva-i-logistiki-382549-2020/>.
7. Investidor da Alemanha planeia organizar em Lidsk raion uma exploração de cebolas [recurso Electron]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/investor-iz-germanii-planiruet-organizovat-v-lidskom-rajone-hozjajstvo-po-vyraschivaniju-luka-382778-2020/>.
8. Zalessky, B. Vector da integração pós-soviética. Vista da Bielorrússia / B. Zalesskiy. - Palmarium Academic Publishing, 2019. - - 268 c.
9. O acordo de cooperação está previsto ser assinado pelas regiões de Grodno, Lviv e Kherson [recurso electrónico]. - - 2020. - URL:

<https://www.belta.by/regions/view/soglashenie-o-sotrudnichestve-planirujut-podpisat-grodnenskaja-lvovskaja-i-hersonskaja-oblasti-382199-2020/>.

10. A delegação da região de Brest participará no III Fórum de Exportação de Lviv [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/delegatsija-bresterkoj-oblasti-primet-uchastie-v-iii-lvovskom-eksportnom-forume-382618-2020/>.

11 As regiões de Brest e Lviv desenvolverão um roteiro para a cooperação [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/brestskaja-i-lvovskaja-oblasti-razrabotajut-dorozhnuju-kartu-sotrudnichestva-383502-2020/>.

12. "Bobruiskagromash planeia montar reboques de tractores na Ucrânia [recurso Electron]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/bobrujskagromash-planiruet-sobirat-traktornye-pritsepy-v-ukraine-382499-2020/>.

13. Este ano, os trabalhadores rodoviários de Brest planeiam trabalhar em quatro regiões da Ucrânia [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/brestskie-dorozhniky-v-etom-godu-planirujut-rabotat-v-chetyreh-oblastjah-ukrainy-382563-2020/>.

14. "A Belorusneft pretende aumentar a sua presença no mercado de serviços na Rússia e na Ucrânia [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusneft-namerena-naraschivat-prisutstvie-na-rynke-servisnyh-uslug-v-rossii-i-ukraine-381445-2020/>.

15. Markovich, E. BZHD planeia expandir a comunicação com a Ucrânia / E. Markovich // [recurso Electron]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bzhd-planiruet-rasshirjat-soobschenie-s-ukrainoj-380946-2020/>.

16. Discurso do Presidente da República da Bielorrússia, Alexander Lukashenko, aos chefes dos Estados-Membros da União Económica Eurasiática [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: [http://president.gov.by/ru/news\\_ru/view/obraschenie-prezidenta-respubliki-belarus-aleksandra-lukashenko-k-glavam-gosudarstv-chlenov-evrazijskogo-22827/](http://president.gov.by/ru/news_ru/view/obraschenie-prezidenta-respubliki-belarus-aleksandra-lukashenko-k-glavam-gosudarstv-chlenov-evrazijskogo-22827/).

17. Participação na reunião do Conselho Intergovernamental Eurasiático [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9245/>.

18. Brewer, E. Common markets, fight against obstacles, infrastructure projects - Myasnikovich named the EEC priorities / E. Brewer // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/obschie-rynki-borba-s-prepjatstvijami-infrastrukturnye-proekty-mjasnikovich-nazval-prioritety-eek-378306-2020/>.

19. Brewer, E.V. A produção industrial e o volume de negócios do comércio a retalho cresceram em 2019 (em russo) / E.Brewer // [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/v-eaes-v-2019-godu-vyrosli-promproizvodstvo-i-roznichnyj-tovarooborot-380320-2020/>.

20. Pivovar, E.Myasnikovich: o trabalho sobre o projecto da estratégia de integração euro-asiática até 2025 está a ser concluído (em russo) / E. Brewery // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/mjasnikovich-rabota-nad-proektom-strategii-evrazijskoj-integratsii-do-2025-goda-zavershaetsja-380272-2020/>.

21. Brewer, E. Vice Premiers coordenou medidas SPS na estratégia de integração euro-asiática / E. Brewer // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/vitse-premjery-soglasovali-sfs-mery-v-strategii-evrazijskoj-integratsii-380580-2020/>.

22. A reunião da comissão intergovernamental bielorrusso-Quirguizistão terá lugar em Minsk, em 21 de Fevereiro [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/zasedanie-belorussko-kyrgyzskoj-mezhpravkomissii-projdet-v-minske-21-fevralja-378085-2020/>.

23. Sergei Rumas: a Bielorrússia está interessada em aumentar o fornecimento de produtos de engenharia ao Quirguizistão [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9292>.

24. O Quirguizistão propõe à Bielorrússia a criação de um agro-cluster para a transformação de leite [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/kyrgyzstan-predlagaet-belarusi-sozdat-agroklastern-po-pererabotke-moloka-380586-2020/>.

25. Nemankova, Y. A exposição de fabricantes bielorrussos será apresentada na FoodExpo em Bishkek / Yu. Nemankova // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/ekspozitsija-belorusskih-proizvoditelej-budet-predstavlena-na-vystavke-foodexpo-v-bishkeke-378791-2020/>.

26. Vladimir Kukharev: os autocarros eléctricos bielorrussos podem aparecer nas ruas de Bishkek [recurso Electron]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9293>.

27. Zalessky, B.L. Bielorrússia - Quirguizistão: do comércio à cooperação / B.L. Zalessky // Materialy XIII Miedzynarodowej naukowii-praktycznej konferencji "Nauka i inowacja - 2017", Volume 3. Przemysl: Nauka i studia. - - C. 9-12.

28. A região de Gomel irá desenvolver a cooperação com o Chui Oblast do Quirguizistão [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/gomelskij-region-budet-razvivat-sotrudnichestvo-s-chujskoj-oblastiju-kyrgyzstana-381123-2020>

29. Zalessky, B. Relações Internacionais e Media. Peculiaridades da cooperação internacional multi-vectorial no período dos desafios globais / B. Zalesskiy. - Palmarium Academic Publishing, 2016. - - 392 c.

30. Como resultado da missão INIR 3 à Bielorrússia, a AIEA identificou cinco práticas úteis para outros países [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: [https://atom.belta.by/ru/belaes\\_ru/view/magate-vydelilo-po-itogam-missii-inir-3-v-belarusi-pjat-poleznyx-dlja-drugix-stran-praktik-10563](https://atom.belta.by/ru/belaes_ru/view/magate-vydelilo-po-itogam-missii-inir-3-v-belarusi-pjat-poleznyx-dlja-drugix-stran-praktik-10563).

31. Cooperação entre a República da Bielorrússia e a Agência Internacional da Energia Atómica [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: [http://austria.mfa.gov.by/ru/int\\_org/iaea/](http://austria.mfa.gov.by/ru/int_org/iaea/).

32. Sergei Rumas: a Bielorrússia está determinada a criar uma indústria nuclear segura, eficaz e amiga do ambiente [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9307>.

33. A Bielorrússia está pronta para operar a central nuclear - AIEA [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: [https://atom.belta.by/ru/belaes\\_ru/view/belarus-gotova-k-ekspluatatsii-aes-magate-10552/](https://atom.belta.by/ru/belaes_ru/view/belarus-gotova-k-ekspluatatsii-aes-magate-10552/).

34. A AIEA não tem pretensões técnicas em relação ao BelaES - Director-Adjunto da Agência [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: [https://atom.belta.by/ru/belaes\\_ru/view/u-magate-net-texnicheskix-pretenzij-k-belaes-zamgendirektora-agentstva-10558/](https://atom.belta.by/ru/belaes_ru/view/u-magate-net-texnicheskix-pretenzij-k-belaes-zamgendirektora-agentstva-10558/).

35. A Bielorrússia tinha convidado uma missão da AIEA sobre segurança nuclear física [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL:

[https://atom.belta.by/ru/belaes\\_ru/view/belarus-priglasila-missiju-magate-po-  
voprosam-fizicheskoy-jadernoj-bezopasnosti-10560](https://atom.belta.by/ru/belaes_ru/view/belarus-priglasila-missiju-magate-po-<br/>voprosam-fizicheskoy-jadernoj-bezopasnosti-10560).

36. As exportações de produtos agrícolas bielorrussos em 2019 excederam 5,5 mil milhões de dólares [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-beloruskoj-selhozproduktsii-v-2019-godu-prevysil-55-mlrd-378531-2020>.

37. Nemankova, Y. Belarus planeia fornecer mais de 3 milhões de toneladas de leite e 316 mil toneladas de carne à Rússia em 2020 / Y. Nemankova // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-postavit-bolee-3-mln-t-molochki-i-316-tys-t-mjasa-v-rossiju-v-2020-godu-378543-2020>.

38. O primeiro comboio de contentores com produtos à base de carne deverá ser enviado este ano para a China [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/pervyj-kontejnernyj-poezd-s-mjasnoj-produktsiej-planirujut-otpravit-v-kitaj-v-etom-godu-378553-2020>.

39. A Bielorrússia tenciona aumentar as exportações de alimentos em 4,2% em 2020 [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-uvlichit-eksport-prodovolstvija-na-42-v-2020-godu-378535-2020>.

40. Outros 14 produtores estão acreditados para fornecer produtos de carne bielorrussa à China [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/dlja-postavok-beloruskoj-mjasnoj-produktsii-v-kitaj-akkreditovany-esche-14-proizvoditelej-375197-2020/>.

41. O Pavilhão Nacional da Bielorrússia será apresentado na maior exposição alimentar do mundo no Dubai [Electronic Resource]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/natsionalnyj-paviljon-belarusi-budet-predstavlen-na-krupnejshej-v-mire-pischevoj-vystavke-v-dubae-375478-2020/>.

42. Programa Nacional de Apoio às Exportações e Desenvolvimento da República da Bielorrússia para 2016-2020 [Recurso electrónico]. - - 2016. - URL: <http://www.government.by/upload/docs/fileaff83a3fc04eb9c0.PDF>.

43. Em 2019, a Bielorrússia reduziu as exportações de bens e serviços em 0,7%, para quase 42 mil milhões de dólares [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-v-2019-godu-snizila-eksport-tovarov-i-uslug-na-07-pochti-do-42-mlrd-379111-2020>.

44. As exportações de serviços turísticos na Bielorrússia excederam 250 milhões de dólares em 2019 [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/society/view/eksport-turisticheskikh-uslug-belarusi-v-2019-godu-prevysil-250-mln-379317-2020/>.

45. O número de turistas sem visto que entraram na região de Brest em Janeiro aumentou em 70% [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/chislo-vjehavshih-v-brestskuju-oblast-bezvizovyh-turistov-v-janvare-velichilos-na-70-379154-2020/>.

46. A Bielorrússia e a Polónia estão a desenvolver um roteiro para a área do turismo transfronteiriço [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/belarus-i-polsha-razrabatyvajut-dorozhnuju-kartu-transgranichnoj-turisticheskoi-territorii-378867-2020/>.

47. A Bielorrússia e a Polónia irão desenvolver um plano de gestão conjunta de Belovezhskaya Pushcha [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/belarus-i-polsha-razrabotajut-plan-sovmestnogo-upravlenija-belovezhskoj-puschej-367608-2019/>.

48. Programa Nacional de Apoio às Exportações e Desenvolvimento da República da Bielorrússia para 2016-2020 [Recurso electrónico]. - - 2016. - URL: <http://www.government.by/upload/docs/fileaff83a3fc04eb9c0.PDF>.

49. Zalessky, B.L. Exportação de serviços: entre as prioridades - turismo / B.L. Zalessky // Materialy XVI Mezinarodni vedecko-prakticka conference "Veda a technologie: krok do budoucnosti - 2020". Volume 4: Praha. Editora "Educação e Ciência". - - C. 23-25.

50. Grishkevich, A. Belarusian stand is presented at the largest tour exhibition of Northern Europe in Helsinki / A. Grishkevich // [Electron resource]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/society/view/beloruskij-stend-predstavlen-na-krupnejshej-turvystavke-severnoj-evropy-v-helsinki-376158-2020/>.

51. A Bielorrússia está representada na exposição turística em Nova Iorque [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predstavlena-na-turisticheskoi-vystavke-v-nju-jorke-377104-2020/>.

52. Nemankova, Yu. O potencial turístico da Bielorrússia foi apresentado na exposição Balttour-2020 em Riga // [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/society/view/turisticheskij-potencial-belarusi-prezentovan-na-vystavke-balttour-2020-v-rige-377966-2020/>.

53. Cerca da 29ª exposição turística internacional "Tourest-2020" [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <http://estonia.mfa.gov.by/ru/embassy/news/c3677b38082f08c4.html>.

54. As oportunidades para o turismo de caça e pesca na Bielorrússia são apresentadas na exposição na Alemanha [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/vozmozhnosti-ohotnichije-rybolovnogo-turizma-belarusi-predstavleny-na-vystavke-v-germanii-377905-2020/>.

55. O potencial turístico da Bielorrússia em 2020 será apresentado em Nova Iorque, Dubai e Londres [Recurso Electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/society/view/turisticheskij-potentsial-belarusi-v-2020-godu-predstavjat-v-njju-jorke-dubae-i-londone-374521-2019/>.

56. Programa de actividades do Governo da República da Bielorrússia para 2018-2020 [Recurso electrónico]. - - 2018. - URL: <http://www.government.by/upload/docs/file253cf6b5b538838e.PDF>.

57. 57) Visita de trabalho a Dobrush [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: [http://president.gov.by/ru/news\\_ru/view/rabochaja-poezdka-v-dobrush-22978/](http://president.gov.by/ru/news_ru/view/rabochaja-poezdka-v-dobrush-22978/).

58. Ideias para a substituição de importações [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: [http://www.economy.gov.by/ru/idei\\_importozames-ru/](http://www.economy.gov.by/ru/idei_importozames-ru/).

59. A parte dos produtos que substituem as importações na indústria bielorrussa aproxima-se dos 40% [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/dolja-importozameschajuschej-produktsii-v-promyshlennosti-belarusi-priblizhaetsja-k-40-379006-2020/>.

60. As empresas de "Bellesbumprom" em 2019 aumentaram a produção de produtos que substituem as importações em 9,3% [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predprijatija-bellesbumproma-v-2019-godu-uvelichili-proizvodstvo-importozameschajuschej-produktsii-na-379049-2020/>.

61. Kapba, E. Na lente - "Rechitsadrev". Substituição bem sucedida de importações / E. Kapba // [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <http://dneprovec.by/companynews/2020/02/14/25898>.

62. Igor Lyashenko orienta "Bellesbumprom" para uma produção mais activa de produtos de substituição de importações [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9267>.



63. Bogacheva, O. As questões da substituição de importações devem ser objecto de maior atenção - Anfimov / O. Bogacheva // [Recurso electrónico]. -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/voprosam-importozameschenija-neobhodimo-udeljat-bolshe-vnimanija-anfimov-378866-2020/>.

64. Shumel, K.V. Development of the import-substituting industries in the context of the innovation development concept of the Republic of Belarus (in Russian) / K.V. Shumel // Women scientists of Belarus and Kazakhstan : a collection of materials of the International scientific-practical conf., Minsk, 1-2 March 2018 / edited by K.V. Shumel. I.V. Kazakova [et al.]. - Minsk: RIVSh, 2018. -- C. 552-554.

65. Zalessky, B. Ponto de crescimento. Peculiaridades do desenvolvimento sustentável no âmbito dos desafios globais / B. Zalesskiy. - Palmarium Academic Publishing, 2020. -- 132 c.

66. As medidas tomadas contribuirão para a criação da produção de automóveis eléctricos na Bielorrússia - o Ministério da Economia [Recurso Electrónico]. -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/prinimaemye-mery-budut-sposobstvovat-sozdaniju-v-belarusi-proizvodstva-elektromobilej-minekonomiki-383056-2020/>.

67. Ecologia e consumo literário de energia eléctrica - o que beneficia o crescimento dos automóveis eléctricos na Bielorrússia [recurso electrónico]. -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/ekologija-i-gramotnoe-potreblenie-elektroenergii-chem-vygoden-rost-chisla-elektromobilej-v-belarusi-383046-2020>.

68. Lukashenko assinou um decreto para incentivar a compra de automóveis eléctricos [recurso Electron]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/president/view/lukashenko-podpisal-ukaz-o-stimulirovanii-zakupok-elektromobilej-383041-2020>.

69. "Belorusneft planeia abrir 180 estações de carregamento eléctrico este ano [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusneft-planiruet-otkryt-180-elektrozarjadnyh-stantsij-v-etom-godu-383042-2020>.

70. Gavrilova, V. Ecológico, moderno e manobrável: os cientistas apresentaram o primeiro carro eléctrico bielorrusso // [recurso electrónico]. - - 2017. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/reportazh-ekologichnyj-sovremennyj-i-manevrennyj-uchenye-prezentovali-pervyj-belorusskij-elektromobil-262688-2017>.

71. Reunião com a liderança do Conselho de Ministros [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: [http://president.gov.by/ru/news\\_ru/view/soveschanie-s-rukovodstvom-soveta-ministrov-23197/](http://president.gov.by/ru/news_ru/view/soveschanie-s-rukovodstvom-soveta-ministrov-23197/).

72. "A BÉLGICA está pronta a considerar a produção de carros eléctricos quando vender 5-10 mil carros por ano [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beldzhi-gotov-rassmatrivat-vypusk-elektromobilej-pri-prodazhe-5-10-tys-avto-v-god-382660-2020/>.

73. Lei da República da Bielorrússia sobre as zonas económicas livres [Recurso electrónico]. - - 1998. - URL: <http://pravo.by/document/?guid=3871&p0=H19800213>

74. A produção de contentores de mercadorias será instalada em Molodechno [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/proizvodstvo-gruzovyh-kontejnerov-naladjat-v-molodechno-372673-2019/>.

75. Será implementado um projecto de investimento para a produção de contadores de água em Zhodino [Electron Resource]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/special/economics/view/investitsionnyj-proekt-po-proizvodstvu-schetchikov-vody-budet-realizovan-v-zhodino-374581-2019/>.

76. O primeiro residente foi registado no FEZ "Minsk" em 2020. [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/pervyj-v-2020-godu-rezident-zaregistrivan-v-sez-minsk-376013-2020/>.

77. Um novo residente da FEZ "Minsk" vai construir uma fábrica em Fanipol para produzir equipamento especial [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/novyj-rezident-sez-minsk-postroit-v-fanipole-zavod-po-proizvodstvu-spetstehniki-376899-2020/>.

78. O novo residente da FEZ "Minsk" irá produzir equipamento não normalizado para a purificação do ar [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/novyj-rezident-sez-minsk-budet-vypuskat-nestandartnoe-oborudovanie-dlja-ochistki-vozduha-378734-2020/>.

79. As exportações dos residentes do FEZ Grodnoinvest em 2019 aproximaram-se dos mil milhões de dólares [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-rezidentov-sez-grodnoinvest-v-2019-godu-priblizilsja-k-1mlrd-379958-2020/>.

80. Quatro empresas com projectos de investimento no valor de 190 milhões de dólares [recurso electrónico] tornaram-se residentes no FEZ Grodnoinvest em 2019. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/rezidentami-sez-grodnoinvest-v-2019-godu-stali-4-kompanii-s-investproektami-na-190-mln-375887-2020/>.

81. A produção de embalagens de papel será criada por um novo residente do FEZ "Grodnoinvest" [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/proizvodstvo-bumazhnoj-upakovki-sozdast-novyj-rezident-sez-grodnoinvest-379035-2020/>.

82. 82) ZOV-MARKET LLC está registada como residente da FEZ Grodnoinvest [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://grodnoinvest.by/press-center/ooo-zov-market-zaregistrovano-v-kachestve-rezidenta-sez-grodnoinvest/>.

83. Uma empresa francesa está a considerar a possibilidade de criar um terminal no FEZ "Grodnoinvest" [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/kompanija-iz-frantsii-rassmatrivaet-vozmozhnost-sozdaniya-terminala-v-sez-grodnoinvest-379266-2020/>.

84. O residente da FEZ "Grodnoinvest" LLC "Terrazit Plus" apresentou novos produtos inovadores [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://grodnoinvest.by/press-center/rezident-sez-grodnoinvest-ooo-terrazit-plyus-predstavil-novyyu-innovacionnyu-produkciu/>

85. O FEZ "Grodnoinvest", residente em Belabedding IOO, lançou a produção de novos produtos [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://grodnoinvest.by/press-center/rezident-sez-grodnoinvest-iooo-belabedding-zapustila-vypusk-novoj-produkci/>.

86. Os residentes da FEZ "Vitebsk" aumentaram o volume de investimento directo estrangeiro em 3,5 vezes [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/special/regions/view/rezidenty-sez-vitebsk-velichili-objem-prjamyh-inostrannyh-investitsij-v-35-raza-379775-2020/>.

87. Os investidores de 4 países planeiam iniciar este ano a implementação de projectos no FEZ "Vitebsk" [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/investory-iz-4-stran-planirujut-v-etom-goduchat-realizatsiju-proektov-v-sez-vitebsk-379788-2020/>.

88. Na FEZ "Vitebsk", com a participação de um investidor russo, será criada a produção de latas de conserva [recurso electrónico]. - - 2020. - URL:

<https://www.belta.by/economics/view/v-sez-vitebsk-s-uchastiem-rossijskogo-investora-sozdatud-proizvodstvo-zhestjanyh-banok-37712-2020/>.

89. A holding lituana "VMG Group" aumentará o volume de investimentos em projectos no FEZ "Vitebsk" até 200 milhões de euros [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/litovskij-holding-vmg-grupp-uvlechit-objem-investitsij-po-proektam-v-sez-vitebsk-do-200-mln-evro-379950-2020/>.

90. Bogacheva, O. Mais de mil milhões de dólares de investimentos foram atraídos para a economia da região de Vitebsk em 2019 / O. Bogacheva // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/bolee-1-mlrd-investitsij-privlecheno-v-ekonomiku-vitebskoj-oblasti-za-2019-god-378810-2020/>.

91. Zalesskiy, B.L. "Velikiy Kamen": perspectiva de desenvolvimento - subparks / B.L. Zalesskiy // Materiais da XVI Conferência Internacional científica e prática "Ciência e civilização - 2020", 30 de Janeiro - 07 de Fevereiro, 2020. Ciências económicas. Sheffield. Ciência e educação LTD. - - C. 20-22.

92. Zheng, H. "Grande Pedra" torna-se uma plataforma estratégica para a cooperação bielorrusso-chinesa / H. Zheng // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/velikij-kamen-stanovitsja-strategicheskoy-platformoj-dlja-belorusko-kitajskogo-sotrudnichestva-7152/>

93. Nemankova, Yu. Projeto piloto em desenvolvimento 5G é realizado em "Great stone" / Yu. Nemankova // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/pilotnyj-proekt-po-razvitiju-5g-realizujut-v-velikom-kamne-381000-2020/>.

94. Alexander Turchin: A cooperação bielorrusso-suíça tem um grande potencial [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9136>.

95. Foi aberta a produção de máscaras respiratórias no parque industrial "Grande Pedra" [recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/proizvodstvo-dyhatelnyh-masok-otkryto-v-industrialnom-parke-velikij-kamen-383799-2020/>.

96. Um novo residente com capital chinês está registado na "Grande Pedra" [Recurso Electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/novyj-rezident-s-kitajskim-kapitalom-zaregistririvan-v-velikom-kamne-384192-2020/>.

FOR AUTHOR USE ONLY

**More  
Books!**



yes  
**I want morebooks!**

Buy your books fast and straightforward online - at one of world's fastest growing online book stores! Environmentally sound due to Print-on-Demand technologies.

Buy your books online at  
**[www.morebooks.shop](http://www.morebooks.shop)**

Compre os seus livros mais rápido e diretamente na internet, em uma das livrarias on-line com o maior crescimento no mundo! Produção que protege o meio ambiente através das tecnologias de impressão sob demanda.

Compre os seus livros on-line em  
**[www.morebooks.shop](http://www.morebooks.shop)**

KS OmniScriptum Publishing  
Brivibas gatve 197  
LV-1039 Riga, Latvia  
Telefax: +371 686 20455

[info@omniscryptum.com](mailto:info@omniscryptum.com)  
[www.omniscryptum.com](http://www.omniscryptum.com)

OMNIScriptum



FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY



FOR AUTHOR USE ONLY